

# Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In Bromberg mit Bestellgeld monatlich 3 Zl. In den Ausgabestellen monatlich 2,75 Zl. Bei Postbezug monatlich 3,11 Zl. Unter Streifenband in Polen monatlich 5 Zl. Danzig 2,5 Gulden. Deutschland 2,5 Rentenmark. — Einzelnummer 20 Groschen. — Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung oder Auslieferung hat der Bezogener keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die 30 mm breite Kolonelleiste 20 Groschen, die 90 mm breite Melamezeile 100 Groschen, Danzig 20 bz. 100 D. Pi. Deutschland 20 bzw. 100 Goldpf., übriges Ausland 100 %, Aufschlag. — Bei Plakatschriften und schwierigerem Satz 50 %, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 50 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postfachkonten: Stettin 1847, Posen 202157

Nr. 143.

Bromberg, Dienstag den 24. Juni 1924.

48. Jahrg.

## Camorra.

(Von unserem römischen Korrespondenten.)

Rom, Mitte Juni.

„Nun ist es so weit. Nun ist der Augenblick da, o Duce, das scharfe Beil aus dem Hutentümel herauszuziehen!“

Ein faszistischer Abgeordneter und kein gewöhnlicher ist es, der die toten Augen gegen die Ministerbank gerichtet, Mussolini diese bedenkliche Mahnung entgegenzuschleudert: der verstümmelte, kriegsblinde und dennoch leidenschaftliche nationale Führer Delcroix. Und Mussolini, wachsend an der plötzlich herausgestiegenen furchtbaren Gefahr, erhebt sich und antwortet mit fester Stimme: Verlangt die Wiedereinführung der Todesstrafe und ich bin bereit, sie durchzuführen!

Was ist vorgefallen? Welch ein Abgrund hat sich über Nacht vor ganz Italien aufgetan? Warum ättern auf einmal Millionen von Menschen vor ungeheuren Möglichkeiten, die gestern noch ferne Unwahrscheinlichkeiten waren? In Chiasso bestiegen die Fremden den italienischen Zug und hören alle Leute nur noch über ein und dasselbe sprechen. Auf dem Brenner wie im verdöckerten Triest hört man als erstes Wort: Matteotti! Der Name gelst vom Aena bis zu den Alpen wie eine Fanfare. Was bedeutet das alles? Auf dem Wege zum Parlament, am helllichten Tage wurde mitten in Rom ein sozialistischer Abgeordneter von Briganten überfallen, knöchelt in ein Automobil geworfen und während der rasenden Fahrt nach Trigemio ermordet. Nicht mehr? Politische Morde sind doch heute nichts Besonderes! Wie kann deswegen ein großes Volk in solche Aufregung geraten?

Es ist nicht um Matteotti oder Modigliani — wie die Sozialisten haben ja auch die Faschisten ihre Toten und noch lebenden Führer, die jede Stunde vor dem gleichen Schicksal stehen. Dieses Attentat greift tiefer. Es ist eine Eruption, es bringt an die Oberfläche, was in einem undurchdringlichen, aber von der Bevölkerung tief empfundenen Dunkel — nicht schlummerte, sondern zum Schaden des Landes wühlte und Minen legte und Geschäfte zu machen verstand. Vor Mussolini brach damit etwas zusammen, er fühlte den Boden unter sich schwanken, sein Werk in den Grundfesten erschüttert — Gott schütze mich vor meinen Freunden! Wenn es irgendeinen in diesem Hause gibt, der das Recht hat, mehr als alle anderen traurig und erbittert zu sein, so bin ich es. Nur ein Feind, der nächelana darüber grübelte, was er Teufliches ansprechen könnte, um mich zu treffen, konnte dieses Verbrechen begehen!

Aber am nächsten Tage, noch war der Leichnam Matteottis nicht gefunden, schlugen die Kreise schon bis zu den Zinnen des faszistischen Turmes hinaus. Unerhörte Gerüchte gingen um. Der Staatssekretär des Innern, Finzi, der Presseschef Comm. Rossi reichten ihre Demission ein und Mussolini nahm sie an. Der Direktor des offiziellen Corriere Italiano, Filippelli, wurde auf der Flucht aus dem Zuge verhaftet. Fünf Briganten hatten sich auf einen Wägen gestürzt, dessen Schreie aus dem dahinschreitenden Wagen drangen, aber wie viele mögen hinter den Kulissen stehen, fünf mal fünf, fünfhundert mal fünfhundert, wer will es sagen! Nur das fühlt jeder: die Todesstrafe des Opfers finden ein ungehört Echo im Lande. Jeder weiß und jeder spricht es aus ohne Scheu: Camorra.

Ein böses Wort. Ständisch gebraucht, weil es sich auf alle mehr oder minder harmlosen Alltagslichkeiten anwenden läßt. Vom Trinkgeld und der doppelt bezahlten Provision, der beliebtesten Einnahmequelle, angefangen, über den Wohnungsmieter, das Bestechungsgeld, die unzähligen Verästelungen um Geld hinweg bis zu den großen Staatsgeschäften der Lieferanten. Alles Camorra, alles Lug und Betrug in dem Sinne, daß in jedem Geschäft, das zwei Personen unter sich abzuschließen glauben, eine unbestimmte Zahl fremder Finger stecken. Naturgemäß macht eine solche Geflogenheit vor politischen Geschäften nicht halt. Und Matteotti war einer, der dieser Camorra auf die Finger zu schlagen sich vornahm. Ein mit Lebensgefahr verbundener Sport. Auch die Mafia verrät ja keiner ungestraft an die Carabinieri. Es spricht für den persönlichen Mut Matteottis, daß er im faszistischen Parlament nicht nur am Faschismus sich eine Kritik erlaubte, sondern auch in die Korruption hineinzuleuchten versprach, die sich in gewissen Kreisen breitmachte. Als ihm seine Parteifreunde nach seiner letzten Kammerrede die Hand drückten, meinte er mit einem feinen Schelm, das die Gegner so reizen konnte: Heute beglückwünscht ihr mich noch, aber in einigen Tagen werdet ihr mir von den gleichen Bänken aus die Nachrede halten! Heute er, was ihm bevorstand? Man sagt, seine Mappe sei geschwollen gewesen von Dokumenten und Beweisen aller Art, die er der Kammer und der Regierung vorlegen wollte. Petroleumgeschichten, Konzeptionsaffäre, Finanzaffären...

Ein feiner Kopf, hochgebildet, schuf sich Matteotti selber eine glänzende Laufbahn und ein Millionenvermögen. Er war der gerade Gegensatz zu jenen krakeelenden Demagogen, die ihre Taschen füllen, indem sie auf den Märkten mit internationalen Schlagworten haufieren gehen. Matteotti arbeitete still und zäh für seine Überzeugung, so still und geregelt, daß seine junge Frau — er selber war erst 39 Jahre — sofort ein Unheil argwöhnte, als er zum ersten Mal nicht zur bestimmten Stunde nach Hause kam. Nicht in den lärmenden Oppositionskorridoren, in diesem nicht-ternen, sakralen Wissenschaftler, der sich durch keine Unterbrechung aus dem Konzept bringen ließ, witterten die Faschisten den Feind. Und mit Recht. Gerade deshalb hätten sie keinen Märtyrer aus ihm machen dürfen.

Das rächt sich nun. Der Faschismus, obwohl natürlich als politische Bewegung und Beförderung des mehrheitlichen Volkswillens, unschuldig an der blöden Mordtat, er lebt gegenwärtig seine dunkelste Stunde. Vergeltung mahnt die Presse zur Ruhe als der ersten Bürgerpflicht. Wer soll ruhig bleiben, wenn jeder Tag Unerhörtes gebiert, gegen höchstgestellte Persönlichkeiten Verhaftungsbefehle herauskommen, die militarisieren Faschisten den Mobilisationsbefehl erhalten, das Parlament gesprengt scheint? Wenn wieder die Geister sich zu scheiden beginnen, Faschisten und Sozialisten einander gegenüberstehen wie Gekfen und

Ghibellinen, Autodafés mißliebiger Zeitungen auf den Plätzen aufzulegen? Um Meilen scheint heute die siegreiche nationale Renaissance zurückgeworfen, niemand kann sagen, was der Morgen bringt.

Mit unheimlicher Schärfe offenbart sich, daß der Faschismus, das ist seine Schwäche und seine Stärke, nur auf zwei Augen, aber auf den Augen eines Mussolinis ruht. Noch sprühen sie Leben und solange ist keine unmittelbare Gefahr vorhanden. Aber die Opposition benimmt sich in diesem kritischen Augenblick, der den Diktator wie den Fels in der Brandung, in seiner überragenden staatsmännischen Größe zeigt, geradezu läppisch. Das Parlament mit einem Schulhof verwechselnd, fordert ein Redner im ungünstigsten Moment Mussolini zu einer Regierungserklärung auf, nachdem der Mann am Steuer des Staatsschiffes bereits das Nötige gesagt hatte. Und als Mussolini keine Anstalten dazu macht: „Er schweigt — also ist er ein Komplize der Mörder!“ Man muß die nun folgende Szene erlebt haben, um begreifen zu können, wie tief sich Mussolini, dem doch wahrlich nichts ungelegener kommen konnte als der wahnsinnige Menschenraub, verkehrt fühlen mußte. Wenn die Linke sich zum Entschuldigungskampf gedrängt fühlt, konnte sie sich keine unpassendere Stunde dazu aussuchen. Ihre Spekulation ist durchschaut und damit auch schon sehgeschlagen. So leicht läßt sich ein Mussolini kein Bein stellen. Er weiß, daß jetzt aller Augen auf ihn gerichtet sind, daß er auf der merkwürdigen Scheidelinie steht, auf die früher oder später jede historische Persönlichkeit sich gestellt sieht, als fordere eine Macht, von der wir nichts wissen, die Bewährungsprobe. Er weiß, daß ein einziger Augenblick des Börsens bei der Aufdeckung der Camorra, der Matteotti zum Opfer fiel, das nationale Gewissen erschüttern und ihm das Vertrauen rauben müßte, das bedingungslos, blinde Vertrauen des Volkes, auf das allein sich seine wahre Macht stützt — denn anderenfalls wäre auch auf die Bajonette seiner sechshunderttausend Prätorianer kein Verlaß. In dem Augenblick, wo das Volk auch vom Faschismus im allgemeinen als einer Camorra sprechen würde, wäre alles verloren.

Daher erfordert nicht nur der internationale Ruf Italiens, nicht nur das Landesinteresse, nicht nur die Gerechtigkeit die Generaläubung in den Lagern des Faschismus, sie ist auch ein Gebot der Selbsterhaltung. Das erkennt niemand besser als Mussolini selbst. Er wird danach handeln. Gustav W. Oberlein.

## Mussolinis eiserner Bejen.

Aus Rom wird gemeldet: Die Verhaftungen nehmen kein Ende. Besonders Aufsehen erregte die Überführung des Generalsekretärs der Faschistenpartei, Marinelli, ins Gefängnis. Man erkennt allmählich, daß die Verschönerung tatsächlich bis in die höchsten Kreise hinauf reicht, und daß Mussolini, dem fortgesetzt Ergebnisses-Abstreifen zugehen, keine Rücksicht kennt. Es laufen törichte Gerüchte um, nach denen Mussolini zurückzutreten beabsichtige, was das Schlimmste wäre, was geschehen könnte. Der „Popolo d'Italia“ schreibt, Mussolini wäre schlimmer verraten worden als Christus, aber er wäre der einzige Mann, der noch die Masse der Umstürzler und der faszistischen Raders im Zaum halten könne. Diesen Mann wegzuschwemmen, würde den sofortigen Bürgerkrieg mit allen seinen Schrecken bedeuten. Inzwischen verdichtet sich die Meinung, daß Rossi der Hauptschuldige sei. Es heißt, er habe Frankreich über den Sanft Bernhard erreicht, andere Meldungen sagen, er verstecke sich in Rom. Nach der Aussage des in Mailand verhafteten Österreicher Kirtel, dem, wie bereits gemeldet, die Aufgabe zuriel, Matteotti zu überführen, befindet sich der Leichnam des Ermordeten in einer Villa bei Fuggi. Von den Verhafteten, die Zellen im Hauptgefängnis bezogen, wird berichtet, sie wären völlig zusammengebrochen und litten unter Weinkrämpfen, insbesondere Filippelli, der Direktor des „Corriere Italiano“, der aus Mangel an Mitteln sein Erscheinen eingestellt hat. Der Ausschuss der Faschisten, der sich für unzuständig erklärte, hat den Antrag Finzis auf Untersuchung gegen ihn selbst zurückgewiesen. Mussolini kommt trotz der kritischen Lage seinen Repräsentationspflichten gegenüber dem abessinischen Prinzen Ras Tafari nach.

Wie weiter telegraphisch gemeldet wird, hätten Filippelli und Dumini bereits Geständnisse abgelegt.

## Inminis Geständnis?

Matteotti im Auto ermordet. — Die Leiche verbrannt.

„Messaggero“ berichtet, daß Dumini, der Mörder Matteottis, endlich ein volles Geständnis abgelegt habe. Er bezeichnet als Auftraggeber den früheren Presseschef Rossi, den Herausgeber des „Corriere Italiano“, Filippelli, und den Finanzverwalter der Faschistenpartei, Marinelli. Als Täter kommen neben Dumini die vier anderen bekannten Individuen in Betracht.

Matteotti wurde sofort, nachdem er ins Auto geworfen worden war, ermordet. Das Auto setzte alsdann seine Fahrt mit der Leiche bis zum Walde von Vinco fort, wo sie in dichtes Gestrüpp geworfen wurde. Die Mörder kehrten sodann, um sich ein Alibi zu schaffen, eilends im Auto nach Rom zurück, wo Dumini dem Filippelli Bericht über den Ausgang der Expedition erstattete. Filippelli hielt es jedoch nicht für klug, die Leiche offen im Walde liegen zu lassen und beauftragte den Redakteur des „Corriere Italiano“, Galassi, zusammen mit einem der Mörder, Volpi, in einem anderen Auto die Leiche wieder aus dem Gestrüpp herauszuholen und beiseite zu schaffen. Diese beiden sollen den Leichnam verbrannt haben.

Dumini soll zugegeben haben, daß er auch noch nach der Tat Beziehungen zu dem früheren Generalpolizeidirektor Debono unterhalten habe. Ebenso soll aus dem Geständnis eines anderen der des Mordes Verdächtigen feststehen, daß Filippelli seinen falschen Auslandspaß von Debono erhalten habe.

## Der Zloty (Gulden) am 23. Juni

(Börsenlicher Stand um 10 Uhr vormittags.)

Danzig:	1 Dollar = 5,21 Zloty	100 Zloty = 111 Gulden
Warschau:	1 Dollar = 5,18 1/2 = 5,21 Zloty	1 Danz. Guld. = 0,91 Zloty
Rentenmark:	—	1,24 Zloty

## Der faszistische Geist.

Der Warschauer „Kurjer Poranny“ vom 21. 6. schreibt in einem Artikel unter dem Titel „Ende des Zeitabschnitts der entfesselten Reaktion in Europa“:

„Von dem am ersten Staatspräsidenten von Polen am 16. Dezember 1923 begangenen Morde in Warschau bis zu dem am 10. Juni 1924 begangenen Morde an dem Deputierten Matteotti in Rom, sind anderthalb Jahre verfloßen. Diese beiden Morde bilden einen blutigen, historischen Rahmen für den Zeitabschnitt, den man als Zeitabschnitt der entfesselten Reaktionszeit in dem Europa nach dem Weltkriege bezeichnen könnte. Die reaktionären Lager in Deutschland und teilweise auch in Ungarn, sogar früher, da nach Bewältigung des kommunistischen Attentats eine leidenschaftliche Gegenwirkung ausgelöst wurde, haben derartige Paroxysmen der terroristischen Töbucht durchgemacht.“

Die Kommunisten haben den Mord als Bestandteil der „politisch-sozialen Methode“ eingeführt und das findet darin seine Erklärung, daß die kommunistische Seite in Rußland ihren Ursprung hat und dort die größten Triumphe feiert, wo bereits seit der Zeit des Iwan des Grausamen der Mord ein „Regierungssystem war und ebenso andererseits eine systematische Waffe der Opposition“. Außerhalb Rußlands waren hinterlistige Morde überall das Werk von Menschheitsabschaum, Feinden der Ordnung, von Leuten, die vom anarchohämischen Irrwahn besessen waren, von Unzurechnungsfähigen, die sich keine Rechenschaft gaben, was sie taten.“

Im Anschluß an diese allgemein gültigen Sätze sucht der „Kurjer Poranny“ zu beweisen, daß der faszistische Geist bei den polnischen Nationalisten zu finden sei und schreibt:

„Bereits Mussolini hat nach dem Beispiel der Nationalisten und dem Mangel an zivilem Mut unserer Administratoren gehandelt. Die öffentliche Meinung hat sich dort nicht so wie bei uns terrorisieren lassen. Das italienische Volk und sein Führer machen gründliche Ordnung mit der Mafia, die patriotische Lösungen zu nichtswürdigen Zielen mißbraucht. — Der Filippellismus endet nun nicht allein in Italien; er wird in ganz Europa zu einer schandhaften Vergangenheit gehören. Auch in Polen muß seine schamlosen Treiben ein Ende gemacht werden.“

## Raedenbeds neue Vermittlungsaktion.

Nachdem die entsprechend der Resolution des Völkerbundes vom 14. März d. J. festgesetzte Frist für die Vermittlung Raedenbeds in den Verhandlungen zwischen Polen und Deutschland abgelaufen ist, ist die Frage der Option und des Staatsbürgerrechts gegenwärtig in das Stadium des Schiedsspruches getreten.

Vor Fällung des endgültigen Spruches wird jedoch Herr Raedenbed, wie der Warschauer „Nasz Przegląd“ meldet, nochmals eine Vermittlungsaktion unternehmen.

## Die Wiener Verhandlungen, die Verpflichtung des Herrn Rozminski und das polnische Liquidationskomitee.

Wie aus Berlin gemeldet wird, ist von der deutschen Regierung eine neue Vorstellung nach Warschau gegangen, die die Einstellung weiterer Liquidierungen und Ausweisungen von Deutschen in Polen bis zum Abschluß der schwebenden Vereinbarungen nachsicht. Seit dem 1. Juni sind in Berlin erneut 26 Deutschenausweisungen aus Polen bekannt geworden.

## Abg. M. Seyda über den Völkerbund und den Winderheitschutzvertrag.

Bei der Debatte über die polnische Auslands-politik im Sejm hielt auch der Abg. Marjan Seyda eine Rede in der er sich u. a. über den Völkerbund und den Winderheitschutzvertrag wie folgt äußerte:

„Vorau soll nun das neue System der Auslands-politik der Herren Herriot und MacDonald beruhen? May antwortet: Auf dem Streben, den Frieden durch eine internationale Versicherung in Gestalt des Völkerbundes zu sichern, der reformiert und in seiner Kompetenz und seinem Einfluß bedeutend erweitert werden soll, und in den, wie ich meinerseits hinzufügen möchte, Deutschland und Rußland aufgenommen werden sollen. Wenn es sich um die Neuorganisation des Völkerbundes handelt, so wird jeder Pole diesem Gedanken beipflichten. Das polnische Volk hat mehr als irgendein anderes an eigenen Leibe gespürt, wie mangelhaft die Grundlage und die Organisation des Völkerbundes ist. Was z. B. in dem sogenannten „kleinen Verfaller Vertrage“, dem Vertrag über die Winderheiten, enthalten ist, ist entweder gut oder schlecht. Wenn es gut ist, so muß es ein überall gültiges Recht sein, und es darf nicht ein Ausnahmegesetz sein für einige Staaten, und in der Praxis für Staaten, die partiell mißbraucht (?) worden sind. Wir

wollen indessen die Hoffnung haben, daß die Reorganisation des Völkerbundes in der Richtung erfolgen wird, daß man den Bestimmungen des sogenannten „kleinen Versailler Vertrages“ ihren parteiischen Charakter nimmt und daß man daraus allgemein und überall gültige Verpflichtungen macht, da anderenfalls die Autorität des genannten Vertrages von Jahr zu Jahr durch sich selbst geringer wird. Denn wenn einerseits der Grundsatz der staatsbürgerlichen Gleichberechtigung überall, also auch in den Staaten, auf die sich der genannte Vertrag bezieht, sich vertieft (ist er das auch in Polen? D. Red.), so kann andererseits die Lage ihnen auch überdrüssig werden, da der ständige Appell an den Völkerbund unter Berufung auf den kleinen Vertrag zur staatsfeindlichen Intrigue wird. Indessen — eine Reform der Grundlagen des Völkerbundes genügt nicht. Wenn das beseitigt werden soll, worüber wir uns mit Recht beklagen, muß eine Organisation des Völkerbundes in einem, um mich so auszudrücken, demokratischen Sinne eintreten, d. h. in dem Geiste, daß der Völkerbund aufhört, ein politisches Werkzeug der sogenannten Großmächte zu sein, und in deren Schoße wieder das Werkzeug einer speziellen Gruppe von Staaten, und daß der Völkerbund ein internationaler Gerichtshof wird, in dem seine Mitglieder gleiche Rechte haben, wobei die Gruppeneinteilung richtiger nach Interessensphären erfolgt, z. B. in eine europäische Gruppe ufm. Wenn es sich um eine Reform des Völkerbundes in diesem Sinne handelt, befinden wir uns, wie ich glaube, im Einvernehmen mit der linken Seite dieses hohen Hauses.

Herr Seyda kommt dann auf sein Steckpferd zu sprechen, nämlich: auf die angebliche Bedrohung Polens durch Deutschland, die angeblich wieder durch einen neuen Bericht Rollets an die Alliierten bewiesen worden sei. Doch die letztere Frage interessiert uns heute weniger. Dagegen wären wir sehr gespannt, zu erfahren, wie sich Herr Seyda eine Befestigung oder auch nur Umgestaltung des Minderheitenschutzvertrages durch eine Reform der Völkerbundsgrundsätze denkt. Der Völkerbund ist nicht der Urheber des Minderheitenschutzvertrages, sondern nur sein Garant, und wenn ihm auch für gewisse Fälle gewisse Befugnisse zur Abänderung des Minderheitenschutzvertrages zugehen, so müssen diese gewissen Fälle doch erst gegeben sein. Daß sie noch nicht vorhanden sind, zeigen die Klagen der nationalen Minderheiten in Polen beim Völkerbund, deren Berechtigung von der Genfer Institution ausnahmslos anerkannt werden mußte. Statt auf eine Reform des Völkerbundes zu warten, sollte Herr Seyda sein Verwähren darauf richten, daß, um mit seinen Worten zu reden, der „Grundsatz der staatsbürgerlichen Gleichberechtigung sich auch bei uns vertieft“. Wenn dieser Grundsatz sich praktisch bei uns auswirkt, werden die Klagen beim Völkerbund von selbst verschwinden. Der Sitz des Urteils liegt also nicht in Genf, sondern anderswo. Z. B. dort, wo man polnische Staatsangehörige rechtswidrig von ihrem Besitzum verdrängt — vgl. das Gutachten des Haager Völkertribunals — und sie nachher (in öffentlicher Gemeindegasse mit dem Völkerbund) mit der lächerlichen Summe von 5400 Goldfranken abspesen will. Herr Seyda sollte über Genf nicht klagen; er hat dazu wahrhaftig keinen Grund.

## Ein Pole bestätigt das Wohnrecht der Optanten!

Leider ist in der soeben zu Ende gegangenen Session des Völkerbundes in Genf die Frage der Optanten noch nicht geregelt worden. Die Regelung wurde auf die nächste (August-)Session verschoben, und man will bis dahin die Streitfrage durch den Schiedsspruch des belgischen Vorsitzenden der Wiener Verhandlungen, Dr. Kaedenbeck, aus der Welt schaffen. So geht denn die Diskussion über diese Frage in der Presse weiter. Im „Dziennik Późnani“ (Nr. 140 vom 19. Juni) meldet sich ein Herr Jan Tarnowski aus Krakau in dieser Sache zum Wort. Er folgert aus dem Text des Art. 91 des Versailler Vertrages, daß nur die Optanten darüber entscheiden können, ob sie Polen verlassen wollen oder nicht. Im Art. 91 heiße es bekanntlich, daß die Optanten innerhalb der folgenden 12 Monate ihren Wohnsitz nach dem Lande verlegen „können“, für das sie optiert haben. Im französischen Gesetzestext ist dieses „können“ durch „auront la faculté“ und im englischen Text durch „may“ ausgedrückt. Der Verfasser gibt eine Reihe von Beispielen im Englischen an, aus denen sich ergibt, daß „may“ nur so viel wie „können“ bedeutet und nichts anderes. Und er schreibt weiter: Dieses Recht, das den Optanten innerhalb der nächsten Monate zusteht, geht ihnen nach Ablauf dieser Frist verloren. Nach diesem Termine, so argumentiert der Verfasser, hat Polen das Recht, sie gewaltsam bei sich zurückzuhalten, wenn sie sein Gebiet verlassen wollten und wenn Polen es als wichtig ansehen sollte, daß sie auf seinem Gebiet verbleiben. Der französische Ausdruck „avoir la faculté“ hat, wie der Verfasser weiter sagt, zwar eine andere Bedeutung, aber in keinem Falle legt er den Personen, auf die er sich bezieht, irgendeine Verpflichtung auf.

Rechner wir, so urteilt Herr Tarnowski weiter, folgendes Beispiel: Wenn wir irgend jemandem das Recht zum Abwandern zuerkennen, müssen wir ihm die Ausreise gestatten. Wir dürfen ihm keine Hindernisse in den Weg legen und dürfen ihn nicht zurückhalten. Aber wir haben keine Verpflichtung, ihm dabei behilflich zu sein. Wenn wir dagegen jemandem, der sich bei uns befindet, die Mög-

lichkeit der Auswanderung zusichern, und anerkennen, daß er die Möglichkeit haben wird („aura la faculté“), so nehmen wir hierdurch selbst die Verpflichtung auf uns, für ihn solche Bedingungen zu schaffen, daß er von diesem Rechte Gebrauch machen kann. Wir müssen ihn darin unterstützen, müssen ihm die Ausreise erleichtern. Und hieraus ergibt sich die Frage, die ich hier zur Diskussion stellen möchte. Es handelt sich darum, ob man die Ausweisung irgendeiner Person, die das Recht hat, in einen anderen Staat abzuwandern, ansehen kann als eine Erleichterung bei der Ausübung dieses Rechts. Und wenn dem so ist, ob man das tun kann ohne Rücksicht darauf, ob die betreffende Person den Wunsch geäußert hat, von diesem Rechte Gebrauch zu machen oder nicht. Von verschiedenen Seiten habe ich diese Auslegung des Artikels gehört, aber mir selbst erscheint sie doch ziemlich riskant.

Auch uns erscheint diese Auslegung nicht nur riskant, sondern einfach unmöglich. Denn „beneficia non obtrahuntur“ — Wohlthaten brängt man nicht auf. „Erleichtern“ kann man jemandem die Ausübung eines Rechts nur dann, wenn der Betreffende die Absicht hat, von dem Recht Gebrauch zu machen. Sonst wird diese Erleichterung ein Gewaltakt.

Bemerkenswerter ist der Hinweis des Verfassers auf die Artikel 36, 57, 85, 106 und 113 des Versailler Vertrages, in denen von der Tschechoslowakei, Belgien, Dänemark, Luxemburg und der Freien Stadt Danzig die Rede ist, und in denen unter den gleichen Verhältnissen nicht von „auront la faculté“ gesprochen wird, sondern von „devront“ — „müssen“. Es ist doch auffällig, daß in allen diesen Fällen ganz präzis der Zwang ausgedrückt ist, und daß lediglich in dem Polen betreffenden Falle das „auront la faculté“ gebraucht wird. Daraus muß doch mit zwingender Logik gefolgert werden, daß die Verfasser des Versailler Friedensvertrages mit vollem Bewußtsein und mit einer bestimmten Absicht diese verschiedenen Ausdrücke gebraucht haben.

Der „Dziennik Późnani“ hat den vorstehend skizzierten Artikel des Herrn Tarnowski Herrn R. Kiercki in Posen zur Begutachtung unterbreitet, und dieser knüpft daran nun eine eigene Betrachtung über die Optantenfrage, die fast wortgetreu seinen früheren Ausführungen zur Sache entspricht, so daß es sich für uns erübrigt, darauf näher einzugehen. Herr Kiercki steht natürlich auf dem Standpunkt, daß der polnische Staat die Optanten auszuweisen berechtigt sei. Beweise dafür seien die internationalen Grundsätze in dieser Frage. Wenn es Herrn Kiercki beliebt, setzt er sich mit internationalen Grundsätzen leicht über internationale Verträge hinweg. Welche dem Deutschen, der es ähnlich machte. Herr Kiercki schränkt indessen dieses Argument dahin ein, daß diese internationalen Grundsätze noch nicht genau festgesetzt seien und daß man deshalb auf Präzedenzfälle zurückgreifen müsse. Ein solcher Präzedenzfall ist nach seiner Ansicht u. a. ein schon wiederholt von ihm erwähntes Rundschreiben des Straßburger Oberpräsidenten v. Möller vom 7. März 1872, in dem das „Jouiront de la faculté“ (ein Ausdruck, der im Frankfurter Friedensvertrage enthalten ist), als gleichbedeutend mit „müssen“ gesetzt wird. Herr Kiercki verschweigt aber dabei, daß die Deutschen wohl theoretisch auf diesem Standpunkte standen, daß sie aber praktisch das Gegenteil taten, nämlich daß sie die Optanten nicht nur nicht auswiesen, sondern denselben die Möglichkeit gaben, die Option zurückzunehmen. Weiter argumentiert Herr Kiercki, daß, wenn die deutsche Auffassung über den Begriff „auront la faculté“ richtig wäre, daß dann die Bewohner von Posen und Pommernellen vor den obersten Instanzen, denen das Recht zugestanden worden ist, 15 Jahre im Lande zu bleiben, bevorrechtet waren. Es ist überflüssig, auf diese Beispiele, die wir oft mit guten Gründen zurückgewiesen haben, näher einzugehen. Zwischen einem Abstinenzgebiet und einem Abtretungsgebiet besteht ein himmelweiter Unterschied. Es ist selbstverständlich, daß die Bewohner einer gemischbevölkerten Zone, der keine Volksabstimmung als ein Mittel des Selbstbestimmungsrechts zugebilligt wurde, einen besonders weitgehenden Minderheitenschutz erhalten müssen. Der deutsch-polnische Vertrag ist für uns keine Präzedenz, soweit er die Rechte des Minderheitenvertrages einengt. Das soll in diesen Tagen, in denen der Vorsitzende des deutsch-polnischen Schiedsgerichts in Oberschlesien über die Auslegung unseres Minderheitenvertrages endgültig zu entscheiden hat, nicht allein Herrn Kiercki gegenüber öffentlich festgesetzt werden. Der „Dziennik Późnani“ wäre übrigens besser beraten, wenn er Herrn Kiercki zu Herrn Tarnowski in die Schule schickte, als umgekehrt von dem Mann ein Gutachten einzufordern, dessen rechtliche Diskussionen mit Recht wenig zu tun haben und weniger durch geistvolle Argumente, als durch logische Schnitzer reich geziert erscheinen.

## Ein scharfer Affront gegen die katholische Kirche.

Warschau, 21. Juni. In der gestrigen Sitzung der Finanzkommission des Sejm unter Vorsitz des Abg. Byrka (Piast) wurde folgender Antrag des Abg. Putek angenommen:

Die Regierung wird aufgefordert, sofort alle kirchlichen Institute zur Zahlung der Vermögenssteuer für ihren gesamten Besitz mit Ausnahme des für

religiöse Zwecke dienenden Besitzes heranzuziehen. Gleichzeitig soll die Geistlichkeit zur Zahlung der Vermögensabgabe für ihren gesamten Privatbesitz herangezogen werden. Das Vermögen der „toten Hand“ soll ebenfalls zu Anzahlungen für die Vermögensabgabe herangezogen werden, sowie zur Zahlung der Prozentsätze bei Verzögerung der Zahlung. Der gesamte Immobilienbesitz der Kirche, soweit er nicht zu religiösen Zwecken dient und soweit er den Wert von 3000 Frank überschreitet, soll ebenfalls zur Vermögensabgabe herangezogen werden.

## Die Deutsche Sozialdemokratische Partei in Polen zur nationalen Frage.

Der Parteivorstand der Deutschen Sozialdemokratischen Partei in Polen hat in seiner letzten Sitzung sich auch mit der Minderheitenfrage beschäftigt und nahm nach längerer Debatte nachfolgende Entscheidung an:

„Die Frage der nationalen Minderheiten in Polen ist in letzter Zeit akut geworden. Die Parteileitung stellt mit Bedauern fest, daß die Minderheitenfrage in den Vordergrund rückte, nicht etwa infolge der faktischen, ethnographischen Verhältnisse in Polen, auch nicht unter dem Druck der in Polen vorhandenen demokratischen Elemente, sondern unter dem Druck der ausländischen Einflüsse.“

Es ist besonders zu beklagen, daß die sozialdemokratischen Parteien Polens in der nationalen Frage nicht einheitlich vorgehen und bisher auch noch kein einheitliches Programm aufgestellt haben, welches nach vorangegangener Verständigung gefaßt werden müßte.

Die Parteileitung beschließt, an die anderen sozialistischen Parteien Polens, insbesondere an die P. P. S. und den Bund, mit denen sie zu gemeinsamen Aktionen auf Grund der Vereinbarungen vom Juli 1923 verbunden ist, heranzutreten mit dem Vorschlag um Einberufung einer gemeinsamen Konferenz zwecks Durchberatung und einheitlicher Stellungnahme zur Nationalitätenfrage in Polen.“

## Schutz der Kleinpächter.

Warschau, 21. Juni. In der gestrigen Sejm-Sitzung wurde in vierstündiger Debatte das Gesetz zur Verlängerung des Schutzes der Kleinpächter beraten. Es handelt sich um die Verfügung vom 3. Juli 1919 und 2. Juli 1920, wonach die Eigentümer von Gütern nur das Recht haben, bis zu 40 Kilogramm Roggen pro Morgen als Pachtpreis von den Pächtern zu nehmen und wonach es ihnen unmöglich ist, den Pachtvertrag zu kündigen. Das neue Gesetz verlängert einfach die bisherigen Bestimmungen und sieht vor, sie auf ganz Polen auszuweiten. Es liegt noch ein zweiter Antrag vor, wonach der Schutz der Kleinpächter mit dem neuen Agrar- und Versteigerungsgesetz verbunden und ein Zwang zur Bewirtschaftung brachliegender Güter eingeführt werden soll.

Sehr lebhaft wurde das Gesetz von dem christl.-dem. Abg. Bitner bekämpft, der es als gegen die Verfassung gerichtet bezeichnete und prophezeite, daß sich aus den Bestimmungen des Gesetzes heraus eine Unmenge von Prozessen entwickeln würden. Da nun sowohl die Vertreter der Byzopolen, wie der Pflasterpartei den größten Wert darauf legten, ihren Bauern zu zeigen, wie stark sie sich für ihre Interessen einsetzten, so entstand ein eintöniger Konfliktkampf der verschiedenen Redner, der sich so lange ausdehnte, daß es unmöglich war, den Gesetzesvorschlag noch in der gestrigen Sitzung zum Abschluß zu bringen.

## Hymans bei Herriot.

Der französische Ministerpräsident Herriot empfing vorigen Mittwoch im Laufe des Vormittags zahlreiche Deputierte, der Dienstag von London abgereist war, stellte sich als erster dem neuen Ministerpräsidenten vor und berichtete ihm über seine Unterredung mit Ramsay MacDonald. Kurz vor 11 Uhr erschien dann in Begleitung seiner Gattin Lord Parmoor, der britische Delegierte beim Völkerbund, und stattete Herriot einen kurzen Höflichkeitsbesuch ab, der nur 10 Minuten dauerte.

Gegen 12 Uhr fuhr darauf der belgische Außenminister Hymans in Begleitung des belgischen Botschafters in Paris vor dem Außenministerium vor und betrat um 12 Uhr das Arbeitskabinett des Ministerpräsidenten.

Hymans überbrachte Herriot zunächst die Glückwünsche der belgischen Regierung und berichtete ihm dann über die Zusammenkünfte, die Ministerpräsident Theunis und er vor einiger Zeit mit Ramsay MacDonald gehabt haben. Die beiden Minister traten im Anschluß daran in den ersten Meinungsaustausch über die Reparationsfrage und die Sigerheitsfrage ein, die mit der bevorstehenden Zusammenkunft Herriots mit Ramsay MacDonald erwähnt werden sollen. Die Unterhaltung dauerte über eine Stunde, und soll in einem sehr herzlichen Ton geführt worden sein. Beim Verlassen des Außenministeriums sprach Hymans seine Genugtuung über den Besuch aus und erklärte: „Ist es nötig zu bestätigen, daß nicht der Schatten einer Wolke zwischen Frankreich und Belgien steht und daß wir in voll-

## Die „Fledermaus“ auf der Deutschen Bühne in Bromberg.

Als die „Bromberger Deutsche Bühne“ den Entschluß faßte zu einer zweiten Operettenaufführung in dieser Spielzeit, gab es die „Qual der Wahl“, ob neuere Tanzoperette nach bekanntem Schema, oder eines der älteren Werke, aus der „klassischen“ Zeit der Operette, da Strauß, Millöcker, Csupp u. a. herrschten. Und als dann die Entscheidung auf die „Fledermaus“ fiel, da mag dieser Entschluß vielfach als Wagnis erschienen sein, da zwischen dem Meisterwerk und einer der heutigen landsüblichen Tanz- und Schlageroperetten eine sehr weite Kluft liegt, vor allem auf dem musikalischen Gebiet, wo die älteren Meister denn doch ganz andere Anforderungen stellen als die heutigen Schlagerfabrikanten. Nun, der Verkauf der Erstaufführung am Freitag hat — alles in allem genommen — jedenfalls gezeigt, daß der Mut frischer Initiative wieder einmal Recht behalten hat. Zwar gab es manderlei, was noch nicht so recht klappen wollte, kleine Unsicherheiten, kleine Luftpausen, und zeitweise fehlte es auch an Schmitz und Temperament; aber eine wertvolle feste Grundlage ist doch gewonnen und geschaffen worden, um die Wiedergabe für die nächste Spielzeit, wie es das Werk verdient, in Einzelheiten noch weiter liebevoll auszufüllen. Als Ganzes zeigte der Abend jedenfalls schon jetzt eine starke „aktive Bilanz“, mit einem stattlichen Guthaben durch Ausmünzung künstlerischer Werte im Darstellerischen und Musikalischen.

Auf das Werk selbst näher einzugehen, würde zu weit führen, obgleich sich u. a. über den Ursprung und die Verfasserhaft des Buchs, und über die glänzende Bühnenlaufbahn der Weiteroperette manches sagen ließe. Erinnert sei nur zur Kennzeichnung des Kunstwertes der Musik des „Walzerkönigs“ an einen Ausspruch Richard Wagners: „Ein einziger Straußscher Walzer überträgt, was Armut, Feinheit und wirklich musikalischen Gehalt betrifft, die

meisten der oft mühselig eingeholten ausländischen Fabrikprodukte.“ Diese Dualitäten der Straußschen Musik so herauszuholen, daß sie funkt, glänzt und strahlt, gleichsam wie ein Juwel in sein ziselierter Fassung, das ist eine der Hauptschwierigkeiten für die Wiedergabe, nur allzu leicht geht dabei von dem Schimmer und Duft der melodischen Blüten manches verloren. Und das Problem war immerhin noch nicht durchweg vollkommen gelöst. Zweifellos werden aber schon die nächsten Aufführungen, nachdem die Feuerprobe der Premiere glücklich überstanden ist, der Lösung noch näher kommen. In jedem Falle darf und muß allen Mitwirkenden für den aufgewandten Fleiß und die Hingabe an ihre oft recht schwierigen Aufgaben die wärmste und herzlichste Anerkennung ausgesprochen werden: den Führern und Leitern des Ganzen, den Vertretern der einzelnen Partien, dem Bühnenorchester und den Damen und Herren vom Chor.

Eine ausgezeichnete Leistung, spielerisch und gesanglich, bot Jozsa Majewska als Udele, was um so mehr hervorzuheben werden muß, als die Dame leider unter einer besonderen Hemmung spielen mußte, da sie (insolge eines operativen Eingriffs) gezwungen war, den rechten Arm in der Binde zu tragen. Voll Laune, übermütig, gewandt und mit hübschen Pointen ausgestaltete sie das fische Stubenmädchen und sehr gut geriet auch ihre hübsche Soloszene „Spiel ich die Unschuld vom Lande“ im dritten Akt. Als Resalinde vereinigte Ditt Kollach-Need in glücklicher Weise die Züge der Weltkame von Haltungs mit der Luft an dem kleinen intriganten Liebespiel. Gesanglich bot sie namentlich in dem langsamen Teil des Gardas „Klänge der Heimat“ Hangschöne Leistungen. Tomi Tiz war ein schmaler Prinz, gewandt und sicher im Spiel; im Gesanglichen bliebe noch eine feinere Ausweisung der melodischen Linie zu beachten, die zu sehr ins rein Kuppelmäßige hinüberfiel. Bruno Lenkeit war ein Eisenstein, der den flotten Lebemann wie auch den eiferstichtigen Ehegatten frisch und lebendig gestaltete, und in den ver-

schiedenen Ensemblesummern auch stimmlich sich gut zur Geltung brachte. Das Gleiche galt auch von seinem Bufenfreund, dem Rechtsanwalt Falke (Wolf Dindinger), der sich frei und degagiert gab. Walter Schnura war ein trefflicher Gesangsdirektor, der sich den verschiedenen Situationen gut anpaßte, und Emil Haynu ein Notar, der sich mit der nötigen Dramatik in Szene zu setzen mußte. Theo Golem gab den Alfred, zumal als erste Talentprobe ganz gewandt im Spiel, wenn auch gesanglich nicht alles geriet, und Grete Wisniewski, auch zum erstenmal auf der Bühne, fügte sich in der kleinen Partie der Ida angemessen in den Rahmen des Ganzen. Einen famosen Frosch stellte Erich Uthke auf schwankende Beine, sehr drastisch in Wüste und Spiel, und mit wirklichen Extempores ausgestattet. Die Regie führten Walter Schnura und Hans Helfer, die ihre schwierige Aufgabe mit Geschick gelöst haben, da im großen ganzen der wünschenswerte leichte Fluß erzielt wurde, wenn auch hier und da noch ein kleiner Zufuß an Verwe und Schmitz nicht geschadet hätte.

Die musikalische Leitung lag bei dem Musikdirektor v. Winterfeld in bewährter fester Hand. Rhythmische Straffheit, gut vorbereitete Steigerungen und im allgemeinen wirksam getöntes Zusammenpiel des braven Orchesters ergaben eine sichere instrumentale Grundlage für den ganzen musikalischen Teil, und die schneidige Ausführung der Duvertüre erzielte wohlverdienten lebhaften Applaus. Zum Schluß muß mit besonderer Anerkennung einer wunderbarlich ausgeführten Tanzeinlage der Damen Vera Penner, Ida Wilmes und Hilde Glow gedacht werden, einstudiert von der Balletmeisterin M. Loeppe. Diese feinfühlig und anmutig durchgeführte Harmonie zwischen Tanz und Musik bot eine wahre Augenweide. Anerkannt sei auch die geschmackvolle Ausstattung namentlich des Bühnenbildes zum zweiten Akt, wofür, auch kostümlich, mehrere Firmen wertvolle Stücke zur Verfügung gestellt hatten. So wurde es denn ein erfreulicher Abend, dem es an dem starken Widerfall lebhaften Beifalls nicht mangelte. kb.

Pommerellen.

23. Juni.

Graudenz (Grudziadz).

A. Zum Staatspräsidentenbesuch wird schon seit Tagen fieberhaft gearbeitet. Das Raub wird fuhrenweise zum Winden der Girlanden herangefahren. Wo irgend die Fassade eines Hauses nicht ganz den Anforderungen entspricht, wird heute noch gepuzt und getüncht. Einzelne Straßen bekamen neue Straßenschilder. In den Hotels sind schon zahlreiche Logis bestellt. Der Präsident macht einen Besuch der Porzellan- und Glaserwerke, Abteilung Mische. Aus Landwirten der dortigen Umgegend, hauptsächlich Deutschen, ist eine berittene Ehreneskorte gebildet, welche das Präsidentenauto begleiten wird. Bei dem Ausfluge nach Rehden wird dem Präsidenten namens der Stadt ein vom Kunstmalers Burza angefertigtes Gemälde der ehemaligen Burg Rehden als Geschenk überreicht werden.

Der Sonnabend-Wochenmarkt war sehr gut besucht. Angefichts des aus Anlass des Präsidentenbesuchs zu erwartenden Fremdenverkehrs waren einzelne Waren sehr reichhaltig. Die Preise haben für einzelne Artikel eine kleine Senkung erfahren. Es wurden folgende Preise erzielt: Butter 1,2-2,0, Eier 2,3-2,5, Glumse 0,5, Kartoffeln 5,5, rote Rüben 0,5, Mohrrüben das Bündchen 1,0, Kohlrabi das Bünd (6 Stück) 1,0, Radies 0,3, der Kopf Salat 0,2-0,3, Spargel 3,0, Suppenspargel 2,0, Spinat 0,5, Gurken 1,0-3,0, Blumenkohl 2,0-4,0, junge Zwiebeln das Bünd 0,5, Schnittlauch 0,1, Dill 0,1, Backobst 0,3, Backpflaumen 1,0, Stachelbeeren 1,0, Kirschen 1,5-2,5, Erdbeeren 4,0-5,0. Schnittblumen, blühende Topfpflanzen und Baumgrün war in großen Mengen vorhanden. Der Fischmarkt war besser besucht als der vorige. Es wurden gezahlt für Hecht 1,3-2,20, Aal 2,5-3,0, Karausche 1,5-2,00, Schleie 2,0-2,20, Barsche 1,5-2,0, Plöke 1,5, Bresse 0,8-1,0, Krebse 0,3. Die Stände wurden nicht ganz geräumt. Geflügel war ausreichend vorhanden. Es wurde gezahlt für junge Hühner das Paar 5,5-7,0, Enten in Federn 4, Hühner in Federn 5,0-7,0, junge Tauben das Paar 2,6-3,0. Der Fleischmarkt wies wieder eine sehr starke Besichtigung auf. Eine wesentliche Preisänderung ist nicht zu erkennen. Der Markt verließ etwas lebhafter, als die vorigen. Der Präsidentenbesuch wirft seine Schatten voraus.

Der Schweinemarkt war wieder sehr gut, besonders mit Ferkeln, besetzt. Man zahlte für das Paar Abfahferkel je nach Qualität 18,0-30,0. Der Markt wurde jedoch lange nicht geräumt. Manche Verkäufer erscheinen schon zum wiederholten Male erfolglos. Die Preise für Käufer sind auch noch immer gedrückt. Man hört auf dem Markt nur Klagen der Landleute.

Selbstmord oder Unglücksfall. Donnerstag gegen 11 Uhr vormittags sprangen oder stürzten von der Eisenbahnbrücke zwei Arbeiter in die Weichsel und fanden ihren Tod. Ob es sich um Unglücksfall oder Selbstmord handelt, ist noch nicht aufgeklärt.

Ein Weib von 40 Pfund Gewicht fing am Freitag ein Eisenbahner mit seiner Senke in der Weichsel nahe dem Schloßberge.

Thorn (Toruń).

Begrüßung des Staatspräsidenten. Der Wojewode von Pommerellen, Dr. Wachowicz, begab sich Sonnabend mittag von Thorn nach Ostabowo (Soldau), um hier den nach Graudenz fahrenden Staatspräsidenten beim Betreten pommerellischen Gebietes zu begrüßen und ihn auf der Weiterfahrt zu begleiten.

Das Abiturienten-Examen an der deutschen Abteilung des Staatlichen Gymnasiums in Thorn fand dieser Tage statt. Von den 17 Prüflingen bestanden 12 die Prüfung; vier wurden zurückgestellt und einer soll dieser Tage den Bescheid vom Kuratorium erhalten, ob er die Prüfung bestanden habe oder nicht. Die Namen der Abiturienten sind: Domke, Fehske und Romann (alle drei waren von der mündlichen Prüfung befreit worden), Busse, Heiminger, Jordan, Kowalski, Kruska, Radwig, Sibera, Schraepel und Staeder.

Eine große Überraschung setzte sich dieser Tage bei manch einem Steuerzahler, als er von der Steuerbehörde die Einschätzung für die Zahlung der ersten Rate der Vermögensabgabe erhielt. Entgegen den von den Steuerzahlern gemachten Angaben wurden sie jetzt sogar bis zu fünf Stufen höher eingeschätzt. Hier herrscht die Meinung vor, daß die Schätzung gerade zur Vermögensabgabe nicht vom grünen Tisch aus zu machen ist, und daß unbedingt vorherige Festsetzung der Grundstücke usw. erfolgen müßte. Viele Leute sind gar nicht in der Lage, die hohen Beträge bei den heutigen schweren Verhältnissen aufzubringen.

Von der Weichsel bei Thorn. Der Pegel zeigte Sonnabend früh einen Wasserstand von 1,64 Meter über Normal. - Dampfer „Stajnsfel“, der von unterhalb (und nicht, wie irrtümlich gemeldet, von oberhalb) eingetroffen war, dampfte mit zwei Röhren nach Bioclawel weiter. Dampfer „Staszyn“ fuhr nach Danzig ab. Von oben kam ein leerer Weichselkahn an.

Fliegerkatastrophe in Thorn. Freitag abend ereignete sich auf dem hiesigen Flugplatz wiederum ein Unfall, dem zwei Menschenleben zum Opfer fielen. Um die achte Abendstunde waren der Flugzeugführer Feldwebel Wacław Wanczura und der Beobachtungs-offizier Oberleutnant Stefan Pudłowski in einem Doppeldecker der Firma Plage-Reskiewicz aufstiegen. In der Höhe von 200 Metern geriet der Apparat in einen Luftwirbel, stellte sich plötzlich ganz auf eine Seite und stürzte ab, auf dem Erdboden zerschellend. Die Insassen waren auf der Stelle tot. - Vom Freitag wird auch aus Warschau ein Fliegerunfall gemeldet. Bei Wilanowo stürzte eine Maschine, gleichfalls Fabrikat der Firma Plage-Reskiewicz, ab und wurde vollkommen zerstört. Die Insassen kamen glücklicherweise mit leichteren Verletzungen davon.

Ein lenkbares Luftschiff in starren System war dieser Tage gut zu beobachten, als es in geringer Höhe seine Kreise über der Stadt zog. Vermutlich ist es dasselbe Luftschiff, das bereits vor längerer Zeit hier zu sehen war.

Karthaus (Kartuz), 20. Juni. Statt des Wassers aus dem Klostersee wird jetzt Karthaus durch sein Wasserwerk mit Quellwasser beliefert. Wie dem „Pomorzan“ berichtet wird, sind Ausrichtungen vorhanden, daß das bisher häufige Versagen der Pumpen fortan fast ganz vermieden wird. Einheimische Kräfte haben sie mit geringen Kosten instand gesetzt.

Konig (Chojnice), 21. Juni. Die Gebrüder Hupka, von denen der eine verheiratet war und aus Posen hier auf Besuch weilte, begaben sich am letzten Freitag nach Müstendorf, um sich beim Wasserpost und Baden zu vergnügen. Das Boot brachte die beiden Leute nach der großen Waldspitze, wo auch ein Bad genommen wurde. Während

der eine der Gebrüder S. in die Gefahr des Ertrinkens geriet, wollte der zweite seinem Bruder zu Hilfe eilen. Dabei ertranken beide Brüder. Die Leichen sind geborgen worden.

Neuenburg (Nowe), 22. Juni. Der Fronleichnamstag gestaltete sich auch hier zu einer eindrucksvollen Feyer, und es fanden vor jedem der auf dem Marktplatz errichteten vier Altäre besondere Andachten statt, verschönt durch Gesänge des Kirchenchors. - Die Feyer des 150-jährigen Bestehens der Tischlerinnung in Neuenburg ist auf den 29. d. M. verlegt worden, da die Vorbereitungen noch nicht beendet werden konnten. - Der letzte Sonnabend-Wochenmarkt brachte wieder reichliche Zufuhren an Butter, so daß deren Preis von 1,8 auf 1,4 Millionen zurückging. Dagegen überstieg die Nachfrage in Eiern das Angebot, weshalb diese von 2,2 auf 2,4 Millionen stiegen. Kartoffeln, wieder sehr reichlich vorhanden, wurden mit 4 bis 4 1/2 Millionen der Zentner verkauft. Hühner kosteten 4 bis 5 Millionen das Stück. Fische hielten im ganzen bisherige Preise, die sich in Millionen stellten: Schleie auf 1,7, Aale auf 2 1/2 und 1 1/2, Barse auf 1 1/2, Weißfische auf 1, teilweise 800 000 M. - Am vergangenen Fronleichnamstage nachmittags war von einer Graudener Firma eine Dampferfahrt auf der Weichsel bis nach Piesitz veranstaltet worden. Da unterwegs Neuenburg angelaufen wurde, bot sich eine genussreiche Fahr auch hiesigen Teilnehmern, die abends gegen 10 Uhr wieder zu Hause eintrafen.

Prust, Kreis Schwetz, 21. Juni. Sämtliche Getreidearten stehen in der hiesigen Gegend zumelzt gut. Kirichen scheint es in den verschiedenen Gärten auch reichlich zu geben. Von den Apfel- und Birnbäumen ist in der letzten Zeit wohl infolge der starken Hitze ein Teil der kleinen Früchte abgefallen. Auch die Raupenplage nahm in der letzten Zeit überhand. Die Heuernte ist in vollem Gange und verspricht in den meisten Fällen einen guten Erfolg.

Strasburg (Brodnica), 20. Juni. Während des letzten Gewitters, so erzählt der „Głos Pom.“, das reich an Blitzschlägen war, ereignete sich das folgende merkwürdige Begebenis. Die Familie des Rittergutsbesitzers Kozyczi in West, Kreis Strasburg, setzte sich Mittags zu Tisch, als ein Gewitter aufzog. Es fiel kräuselnder Regen und die Donnerschläge waren so heftig, daß es den Anschein hatte, als wenn über ihnen eine höllische Kanonade begänne. Auf einmal blendete ein schrecklicher Blitz die bei Tische Sitzenden und lähmte ihnen die Glieder, und es erfolgte ein so gewaltiges Krachen, daß das Haus in seinen Grundfesten erzitterte und die Anwesenden den Eindruck hatten, als ob ein Erdbeben stattfände. Gleichzeitig entzündeten sich im ganzen Hause und auch in den Wirtschaftsräumen plötzlich alle elektrischen Lampen. Nach Abzug des Gewitters zeigte es sich, daß der Blitz in eine Ecke des Hauses eingeschlagen hatte und dort auf die elektrischen Leitungen stieß, tiefen folgte und die alten Akkumulatoren, die seit langem nicht mehr gebrauchsfähig waren, füllte, wodurch die Lampen sich entzündeten, die dann etwa 15 Minuten brannten.

Kirchenjubiläum in Schwetz.

Es werden in unserem Kreise jetzt weniger kirchliche Feste gefeiert als früher, aber wenn eins stattfindet, dann zeichnet es sich durch eine äußerst rege Beteiligung der Glaubensgenossen aus. So war es auch am Fronleichnamstage in Schwetz, als die dortige evangelische Kirchengemeinde auf ein 150-jähriges Bestehen und 30-jährigen Bestehen der neuen Kirche zurückblicken konnte. Von allen Seiten strömten in den Morgenstunden Wagen und Fußgänger nach der alten Ordensstadt. Und die mächtige Kirche winkte mit ihren hohen Türmen: Kommt immer mehr, ich habe Raum für euch alle. Um 10 Uhr fing der Festgottesdienst an. Unter Glockenklang und Posaunenschall zog die Geistlichkeit des Kreises, an ihrer Spitze der Vertreter des Konsistoriums Herr Geh. Konsistorialrat Dr. Stämmler, und die kirchlichen Körperschaften der Jubelgemeinde an den Spalier bildenden ev. Kindern vorbei in das bis auf den letzten Platz gefüllte Gotteshaus ein. Geheimrat Dr. Stämmler hielt die Festpredigt über Psalm 133, 1-3, die in der Mahnung ausklang: trotz der schwierigen Zeit treu und fest im Glauben der Väter auszuharren. Nachdem Superintendent Morgenroth einen Bericht über Gründung und Schicksal der Gemeinde abgefaßt und an die Not der Schwester-gemeinde Neuenburg erinnert hatte, wurden von den betreffenden Ortsgeistlichen die Glückwünsche der von Schwetz abgezweigten Tochtergemeinde ausgesprochen. Liturgie und Ansprachen wurden eingerahmt von Gemeindegesängen und Liedern des von Herrn Knopf geleiteten Kirchenchors und der Konzertfängerin Fr. Giese - Graudenz.

Nach dem Gottesdienst wurde am Grabe des Superintendenten Rarmann, der vor 30 Jahren den Grundstein der neuen Kirche gelegt hatte, unter Beteiligung der ganzen Gemeinde ein Kranz niedergelegt. Pfarrer Huh - Dsche rief in kurzen Worten die markige Persönlichkeit des Verrentigten wieder in das Gedächtnis, und als vom Waldauer Posaunenchor begleitet das Lieblingslied des Heimgegangenen gesungen wurde: „Jerusalem, du hochgebaute Stadt“, da krieg es manchem in Erinnerung an den treuen Freund und Seelsorger feucht in die Augen. - Um 1/2 Uhr vereinigte ein Festessen in Wildts Hotel einen großen Teil der Gemeinde und auswärtige Gäste. Nach den heilichen Genüssen führte ein von auswärtigen Künstlern und dem hiesigen Kirchenchor ausgeführtes Kirchenkonzert die Seele wieder einer anderen Welt entgegen. Den Schluß des Jubiläums bildete am Spätnachmittage eine sehr stark besuchte Nachfeier in Kowalleks Garten. Bei Kaffee und Kuchen lauschte man den ernstlichen Liedern des Waldauer Posaunenchors und den fröhlichen Weisen der Knopfschen Kapelle. Aber bis ins tiefste wurde man erschütteret, als Herr P. Fuft - Sienna von den Leiden der evang. Glaubensgenossen in Riga und Dorpat

erzählte, die unter der Bolschewikenherrschaft um des Glaubens willen freudig den Tod auf sich genommen. Und als Herr P. Eichstädt - Schrotzen zeigte, daß die Kirche Christi noch lange nicht Bankrott gemacht hat, daß sie vielmehr fester steht als je, da konnte man von mancher Stirne den Entschluß lesen: auch mir soll mein Glaube ein Gut sein, dem ich tren bis zum Tode bleiben will. Nachdem Superintendent Morgenroth allen, die für das Fest Mühe und Arbeit auf sich genommen und vor allem dem großen Herrgott für das schöne Wetter gedankt hatte, wurde der Schluß der Feyer verkündigt. Aber man wollte noch nicht auseinander. Erst als der Posaunenchor freundlich mahnte: „Das Wandern ist des Müllers Lust“, zerstreute sich die Menge. Es war ein Fest, das ohne Störung verlief, ein Fest, an dem wir alle noch lange zehren werden. Wer weiß, wo wir sind, wenn die Gemeinde ihr 200jähriges Jubiläum feiert! Jedenfalls rufen wir der Schweger Kirchen-gemeinde für die nächsten 50 Jahre zu: Mit Gott!

Postabonementen!

Wer noch nicht auf die „Deutsche Rundschau“ abonniert hat, wolle dies umgehend tun, damit eine rechtzeitige Belieferung vom 1. Juli ab erfolgen kann. Der Briefträger sowie alle Postämter in Posen und Pommerellen nehmen jedergelt Bestellungen auf die „Deutsche Rundschau“ entgegen. Monatlicher Bezugspreis 3,11 Zloty.

Die Reise nach dem Mond. Auf einem Raketenflugzeug ins Weltall.

(Schluß.)

Vergleicht man als Fachmann beide Werke, so muß man erkennen, daß Oberth seinem amerikanischen Kollegen weit überlegen ist. Soviel sich heute beurteilen läßt, wird wohl nur die Oberth'sche Alkohol/Wasserstoff-Doppelrakete den Transport von Menschen durch die Weltraume gestalten. Rein äußerlich betrachtet gleicht Oberth'sche Raumfähre ganz dem Goddardschen, auch Düse und Ofen sind ähnlich geformt. Der wesentliche Unterschied besteht vielmehr darin, daß Oberth'ständige Brennstoffe von viel höherem Heizwerte verwendet, nämlich Alkohol und flüssigen Sauerstoff oder Wasserstoff und Sauerstoff. Die Wasserstoffrakete entwickelt dabei 3780 cal/g und Auspuffgeschwindigkeiten bis zu 4200 m/sec.

Es scheint nun freilich, als ob auch dies alles nichts helfen könnte, denn die Anziehungskraft der Erde ist so mächtig, daß ein aus dem All zu unserem Heimatstern herfallender Block eine Aufprallgeschwindigkeit von 1187 m/sec und damit eine Wucht oder lebendige Kraft gleich 14938 Kalorien pro Kilogramm seines Gewichtes erhält. Dieses Leistung ist aber zugleich verschiedener Verluste beim Auftrieb erforderlich, um ein Kilogramm Gewicht von der Erdoberfläche bis zur Schweregrenze emporzuheben.

Nun darf man aber nicht vergessen, daß die Rakete durch die Ausstoßung der verbrannten Betriebsmittel fortwährend leichter wird und so ihrem weiteren Aufstieg einer immer geringeren Kraft bedarf. Die Durchführbarkeit einer Raketenmaschine, die mit gegebenen Betriebsmitteln den Mond erreichen soll, hängt also lediglich davon ab, ob ihr Bau technisch so ausführbar ist, daß bei entsprechenden Wandstärken und Erfüllung der sonstigen Notwendigkeiten auch die Energiegleichung eingehalten werden kann, die ein gewisses Gewichtsverhältnis der Betriebsstoffe zum Gesamtgewicht der Rakete und ihrer Nutzlast erfordert. Die Durchrechnung derartiger Konstruktionen ist natürlich keineswegs leicht, da hierbei alle möglichen Dinge mit in Betracht gezogen werden müssen, so die Verhältnisziffern der verwendeten Metalle bei so niedrigen Temperaturen, wie sie im freien Weltraum auftreten werden und dergleichen mehr. Immerhin hat Oberth die Aufgabe, soweit dies ohne praktische Veruche überhaupt möglich ist, derart ins Einzelne gehend bearbeitet, daß wir das Problem als gelöst bezeichnen dürfen. Allem Anschein nach werden Raumfähre Oberth'scher Bauweise unseren Mond zu erreichen und auch noch die Rückfahrt zu bestreiten gestalten. Da die Anziehungskraft des Mondes an seiner Oberfläche sechsmal geringer ist, als auf der Erde, so beträgt die kritische Geschwindigkeit auch nur 2400 m/sec und die erforderliche Energiemenge, um von ihm zur Erde zurückzukehren, auch nur 680 Kalorien pro Kilogramm Erdengewicht des Raumschiffs, das ist rund 2mal weniger, als um von der Erde gegen den Mond zu reisen. Im interplanetarischen Raume würde das Reisen an sich viel geringere Kräfte erfordern, denn das Schwerefeld der Sonne ist sehr schwach, wegen der großen Entfernung unseres Tagesgestirns.

Trotzdem würden wir aber Oberth's Hoffnung, mit Raumschiffen seiner Bauweise auch die uns näheren Planeten zu erreichen, nicht teilen, wenn nicht vielleicht der Mond uns dazu selbst ein Hilfsmittel bietet. Nach der jetzt immer mehr zur Anerkennung gelangenden Weltanschauung des Wiener Ingenieurs Hörbinger soll ja die ganze Mondoberfläche aus reinem Eisen bestehen. Eis ist aber nichts anderes als gefrorenes Wasser und dies wieder H<sub>2</sub> und O. Gelingt es, auf dem Monde ein riesiges Sonnenkraftwerk zu errichten, und so H und O zu erzeugen, dann muß es auch möglich sein, die gigantischen Fern-Raumschiffe von dort aus mit geradezu beliebigen Mengen von Betriebsstoffen zu versehen und ihnen, sogar gerechnet von der Grenze des Erdschwerebereiches ab, noch neu eine Beschleunigung von 20 und mehr km/sec zu erteilen und so wirklich kosmische Geschwindigkeiten zu erzielen, welche die Erreichung auch der Planeten Venus, Merkur und Mars, vielleicht sogar Jupiter und Saturn gestatten. Dabei wäre zur Ersparung von

Graudenz.

Höhere Privatschule mit deutscher Unterrichtsprache Graudenz, ulica Nadgórna 15.

Das neue Schuljahr beginnt am 1. September. Die Neuaufnahme von Schülern und Schülerinnen der Vorklassischen 1-3 und der Gymn. - Klassen 1-5 findet statt am Sonnabend, den 28. Juni, vor- und nachmitt., im Schulgebäude, Nadgórna 15. Vorzulegen sind: Geburtsurkunde, Impfheft, Abgangszeugnis der vorher besuchten Schule, Zeugnis der poln. Staatsangehörigkeit des Vaters. 18148

Thorn.

Strau-Karwiner Gießereifabrik

liefert prompt ab Werk bei billigster Preisberechnung u. günstigen Zahlungsbedingungen 16422 Górnosłaskie Towarzystwo Węglowe T. z o. p. Toruń, ul. Kopernika 7. Tel. 128 u. 113, Telegr.-Adr. „Gotowe“ Toruń.

Jan Sułkowski i Mieczysław Tataro

Inhaber: M. Tataro 17948 Telefon 282 Toruń Zeglarska 13 Magazyn: Toruń-Mokro, Kościuszki (Lindenstr.) 42 kaufen jedes Quantum Heu u. zahlen höchste Tagespreise.

Schwere Stute (7jähr.) m. Stutfohlen, sowie schweres Fuchsfohlen zu verkaufen. S. Bräsigle, Czarnowo, pow. Toruń, 18143

Energie zu empfehlen, die großen Raumschiffe gar nicht immer erst zur Erde heruntergehen zu lassen, sondern (etwa nicht unähnlich der Beschreibung in Kurd Laßwitz' berühmtem Roman „Auf zwei Planeten“) nahe dem schwereren Punkte zwischen Erde und Mond eine Art Umsteig- und Landstation einzurichten, zu welcher man in kleinen Luftschiffen emporkommt. An alle diese und auch noch viel weitergehende Möglichkeiten hat Prof. Oberth längst gedacht, wie aus seinem nur im ersten Teile hochtheoretischen und mathematischen, im zweiten und dritten Teile aber ganz populären, ja zum Teil wirklich phantasiereichen Buche „Die Rakete zu den Planetenräumen“ hervorgeht.

Ein wesentliches Kapitel in diesem auch sonst beachtenswerten Buche nimmt auch die Behandlung des „Andrucks“ ein, eine Sache, an die Goddard ansehnlich gar nicht gedacht hat, und die doch zur Hauptfrage der Möglichkeit der Menschenbeförderung in solchen Raketen Schiffen wird. Wie wir schon oben erwähnten, hält der menschliche Organismus wohl jede beliebige Geschwindigkeit, nicht aber beliebige Beschleunigungen aus. So fahren wir alle mit der Erde um die Sonne mit der furchtbaren Schnelligkeit von 30 km/sec, aber wir werden getötet, wenn wir aus der Ruhelage in einer Sekunde auf die Geschwindigkeit von nur 300 m/sec beschleunigt werden. Oberth hat aus Flugzeugabstürzen und sonstigen Beobachtungen sorgfältig alles Material zu dieser Frage gesammelt und kommt zu dem Schlusse, daß der Mensch 35 m/sec als Beschleunigung wohl auf die Dauer aushalten kann. Dies heißt, das Raketenraumschiff darf so rasch nach oben fahren, daß es nach 300 Sekunden oder 5 Minuten die volle Fahrteschwindigkeit von etwa 11000 Metern pro Sekunde erreicht.

Ist es bei der Abfahrt selbst der „hohe Andruck“ (man fühlt sich gleichsam viermal schwerer und es liegt einem wie Blei in allen Gliedern), der Schwierigkeiten bietet, so dürfte es während der freien Fahrt im Raume gerade das Fehlen jedes Andrucks sein, das üble Folgen zeitigt.

Je mehr sich das Raumschiff der Schweregrenze der Erde nähert, um so leichter fühlen sich alle Mitreisenden und um so mehr verlieren alle Gegenstände das Gewicht und die Worte oben und unten ihren Sinn. Schließlich kommt der kritische Augenblick, wo auf der Strecke von der Erde zum Monde die Schwere Null wird und die Reisenden gleich Engeln in ihrem Schiffe schweben werden. Um diese Zeit wird es nicht möglich sein, zum Beispiel Wein in ein Glas einzugießen, denn wenn man auch die Flasche auf den Kopf stellt, so fließt doch kein Tropfen aus. Schwingt man sie aber heftig, so reißt die Zentrifugalkraft den ganzen Inhalt heraus, der sich im Augenblick zu einer freischwebenden Kugel aus Wein zusammenballt, die wie ein Fußball von einer Wand zur anderen springt, bis sie in Millionen kleiner Tropfen zerplatzt ist und den Raum wie ein Nebel erfüllt. Man wird sich also beim Trinken an die Schnullerflasche gewöhnen müssen.

Das alles wäre nicht das Schlimmste, wenn man nicht befürchten müßte, daß den Raumschiffen und auch dem Steuerer alle Sinne schwinden, so daß sie unfähig zur Steuerung, das Raumschiff treiben lassen, und aus ihrem Laubel erwachend, erst zu spät bemerken, daß sie schon in die Fangarme des Mondes oder gar eines anderen Himmelskörpers geraten sind, um noch den Fall bremsen und die glatte Landung ermöglichen zu können. Oberth glaubt allerdings, daß sich das alles wird gewöhnen lassen. Als die Eisenbahn erfunden war, wurde auch behauptet, daß die Menschen es nicht aushalten würden, mit ihr zu fahren, schon wegen des Luftdrucks und der Geschwindigkeit. Heute ist es uns ein Spaß, im Express durch die Lande zu jagen. So wird es wohl auch mit den Reisen auf den Mond und

zu den Gestirnen kommen. Was zuerst als tollkühnes Wagnis gilt, wird bald zum Sport und schließlich zur allgemein eingebürgerten Gewohnheit.

## Aus Stadt und Land.

Bromberg, 23. Juni.

§ Der Landwirtschaftliche Kreisverein Bromberg hielt am Sonnabend nachmittag im Zivilkafino eine Sitzung ab, in welcher der Vorsitzende des Arbeitgeberverbandes für die deutschen Landwirte Großpolens, Herr von Saenger-Lukow, über die Arbeiterverhandlungen, die seit dem Dezember v. J. in Warschau, Thorn und Posen geführt worden sind, berichtete. Herr Schubert-Grönowo hielt einen hochinteressanten Vortrag über „Die Bedeutung der Bakterien für die Landwirtschaft“, in welchem er auf die Kleinlebewesen der Stall- und Grünlandung näher einging und den Wert dieser winzigen Freunde des Landwirtes darlegte. Dann wurden Vorschläge für die bevorstehenden Wahlen zum Vorstande der Krankenkassen gemacht und verschiedene Anfragen bezüglich der Verwendung von Invalidenmarken besprochen. Sehr lebhaft gestaltete sich die Diskussion betr. die Frage der Übernahme von Staatsanleihen. Die besonders im Kreise der Wirtschaft auftretende Minderkrankung, die auf Frachtkosten von Larven eines bisher unbekanntes Insektes zurückzuführen ist, wurde ausführlich behandelt und Gegenmaßnahmen vorgeschlagen. Dann folgte eine Aussprache über Feischpreise. Zum Schluß wurde angeregt, nächsten Monat ein Sommerfest des Kreisvereins zu veranstalten, und es wurde eine Kommission gewählt, die dasselbe vorbereiten wird.

§ Ein schweres Unwetter — starke Gewitter, wolkenbruchartige Niederschläge, stürmische Winde und strichweise sehr heftiger Hagelschlag — ging am Sonnabend nachmittag über Bromberg und Umgegend nieder und hat stellenweise schwere Schäden verursacht. Besonders heimgejagt wurden die Vororte Schlenau (Dole), Jägerhof (Gyżkowo) und Schwedenhöhe (Sawedromo). In Schwedenhöhe haben Sturm, Wolkbruch und Hagelschlag (Körner in Haselnußgröße) das Getreide niedergebrosen, umgenickt und ausgekollt. Namentlich sind Gärtnereien schwer betroffen worden und haben große Verluste erlitten. Die Gemüsebeete sind vielfach völlig zerschlagen, vom Sturm sind einzelne Obstbäume umgerissen, und der Hagel hat das junge Obst schwer beschädigt. Der Hagel hat auch so manche Fensterscheibe zertrümmert, und namentlich unter den Treibhause- und Frühbeetfenstern arg gewüthet.

§ Warnung vor einem Schwindler. Man schreibt uns: Ein Schwindler hat jahrelang in vielen evangelischen Landgemeinden des Posener Bezirks sein Unwesen getrieben und die Interessen der evangelischen Kirche geschädigt. Er zeigte eine amtliche Bescheinigung eines Posener Pfarrers vor und erzählte den Leuten, er sei Kirchendiener an der St. Matthäikirche in Posen gewesen. Mit der Bescheinigung, die auf einem Irrtum beruhte, trieb er Mißbrauch, die anderen Angaben waren Schwindel. Aber er verstand Vertrauen zu erwecken und hat von unseren evangelischen Landwirten große Mengen von Lebensmitteln in sein — übrigens katholisches — Haus heimgebracht. Neuerdings erzählt er den Leuten, er hätte im Auftrage des Ev. Erziehungsvereins 43 Waisenkinder, Mädchen und Burschen von 16—21 Jahren unterzubringen. Da man ihn aus wiederholten Besuchen kannte, traute man ihm und nahm gern das Angebot an, da er sagte, es sei kein Lohn und keine Versicherungsbeiträge zu zahlen. Er ließ sich in jedem Falle 10—15 Millionen „zur Deckung seiner Unkosten“ geben. Aber die Landwirte warteten ver-

gebens auf die Waisenkinder und erfuhren dann durch eine Nachfrage bei dem „Evangelischen Erziehungsverein“ in Posen, daß es sich um einen Schwindler handelt. Der Mann ist jetzt ermittelt. Er heißt Ferdinand Bacher und wohnt in Posen, Lakowa (Wiesenstraße) 14. Er ist groß und schlant, hat weißes Haar und weißen Schnurrbart und ein krankes Auge. Wir warnen vor ihm und bitten um Meldung, wenn er wieder auftauchen sollte. Die jetzt Betrogenen können die Betrugsfälle auf ihrem Polizeiamt zu Protokoll geben und beantragen, daß das Material an das Polizeipräsidium in Posen gesandt wird zu den Akten III 4418/24.

§ Ribellen — nicht Heuschrecken. Die am Fronleichnamstage hier gesichteten großen Ribellenschwärme sind auch an anderen Orten beobachtet worden, so z. B. in Znowoclaw. Man hat sie dort, wie auch vielfach hier, für Heuschrecken schwärme angesehen und Befürchtungen geäußert, daß die Getreidfelder von den Insekten überfallen und kahlgefressen werden könnten. Demgegenüber stellen wir auf Grund von Mitteilungen sachkundiger Persönlichkeiten fest, daß es sich nach dem Befunde einer ganzen Anzahl herabgefallener und gefangener Insekten um Ribellen handelt, also um Tierchen, die lediglich Insektenfresser sind und namentlich Mücken vertilgen. — Auch in Loda hat man die Schwärme beobachtet und dort auch für Heuschrecken gehalten, wie folgende Meldung der „P.Z.“ unter dem 19. 6. beweist: „In der heutigen Nachmittagsstunde flog über Loda eine dicke Wolke Heuschrecken. Nach Nachrichten, die die Polizei erhielt, gingen die Heuschrecken in dichten Massen auf den Feldern mehrerer benachbarter Dörfer nieder, bedeckten die Felder auf weite Strecken hin und vernichteten das Getreide.“ Man darf wohl annehmen, daß sich die Meldung von der Vernichtung der Getreidfelder als falsch herausstellen wird und als Produkt einer Panik, die ob des ungewöhnlichen Naturschauspiels Platz griff.

§ Internationale Ringkämpfe im „Trocadero“. Am Sonntag blieb nach 13 Minuten der Student Sieger über den Finnländer Nsbo. Nach 26 Minuten harten Ringens zwischen der Grünen Maske und dem Weltmeister Spiewaczek mußte der Kampf abgebrochen werden. Der Böhmewarf die Grüne Maske auf einen Kullsentheil, und infolge Kopfverletzung konnte letztere nicht weiter ringen. Michelsen unterlag Grikis nach 26 Minuten. — Heute, Montag, letzter Großkampftag und Verteilung der Preise an die Sieger.

§ Sehr unvorsichtig war eine Frau aus Hattenau (Trzemetowo) im hiesigen Kreise. Sie hatte in Bromberg zu tun und kehrte in einem Gasthose in der Berliner Str. 4 (Sw. Trojcy) ein. Dort ließ sie, ohne dem Wirte davon Mitteilung zu machen, Pakete mit Gardeboe und Wäsche zurück und begab sich in die Stadt, um Besorgungen zu machen. Als sie wiederkam, war ihre Habe verschwunden.

§ Ein Einbruch wurde in der Nacht vom Sonnabend zum Sonntag beim Verwalter des neuen katholischen Friedhofes (an der Rinkauer Bahnhofsstraße) ausgeführt. Die Diebe drangen durch ein Fenster in die Wohnung ein und stahlen Kleidungsstücke und Wäsche im Werte von etwa zwei Millionen Mark. Der Sohn des Verwalters erwachte und gab auf die fliehenden Einbrecher drei Schüsse ab. Einer der Diebe wurde verwundet und konnte festgenommen werden. Er legte sich zunächst einen falschen Namen bei, wurde aber auf der Polizei als ein gewisser Antoni Staszak erkannt, der erst am 2. d. M. aus dem Justizgefängnis zu Rawitzki (Rawicz) entlassen worden war. Die anderen beiden Einbrecher sind leiblich entkommen.

§ Festgenommen wurden zwei Diebe, vier Sittenbrühen, zwei Schmuggler und ein Mann wegen eines Raubüberfalles.

### Ev. Mädchen-Alumnat in Teschen (Schlesien)

für evangelische Mädchen, die eine der hiesigen Schulen (Volks-, Bürger-, Handelsschule, Realgymnasium) besuchen, besonders auch sich in Musik, Sprachen, Handfertigkeiten u. dgl. ausbilden wollen. — Eigenes modernes Anstaltsgebäude in gesunder Lage, inmitten von Anlagen mit Garten und Spielplatz. — Sorgfältige Erziehung durch evangelische Schwestern und geprüfte Lehrerin.

Näheres im Prospekt.  
Anfragen an die Leiterin Oberschwester Susanne Roth oder den Vorstand des Gustav Adolf-Frauenvereins in Teschen, Cieszyn (Slask), Freiheitsplatz, 18167

**Braunkohlen-Salonbriketts**  
„Kaiser“ oder „Lux“  
Gross-Vertrieb durch  
**Maasberg i Stange,**  
Bydgoszcz, Pomorska 5.  
Telefon 900. 17-76 Telefon 900.  
Desgl. Gross-Vertrieb und Generalvertretungen in  
**Steinkohlen, Hüttenkoks, Gießereikoks, Holzkohle, Rauchkammerlösche, Kalk, Zement.**

**Gartenschläuche**  
in sämtlichen Dimensionen empfiehlt 17165  
**Ernst Schmidt,**  
Bydgoszcz,  
Dworcowa Nr. 93.  
Telefon 288 u. 1616.

**Telefon Nr. 1303**  
**Polrux**  
Spezialzudergeschäft,  
Poznańska Nr. 1.

**TROCADERO.**  
Im Garten  
(Bei schlechtem Wetter im Saal.)  
Täglich internationale  
**Ringkämpfe!**  
Prämie 5000 Zloty, 18097  
Heute, Montag, den 23. Juni 1924  
Großkampftag  
Letzter Tag der Ringkämpfe und Verteilung der Preise an die Sieger.  
An dem 1. und 2. Preisringen:  
1. Spiewaczek ctr. Grikis  
Weltmeister Litauen  
An dem 3. und 4. Preisringen:  
2. J. W. ctr. Grüne Maske  
Student, Polen  
An dem 5. Preisringen: 18174  
3. Ajbo ctr. Michelsen  
Finnland Bayern.  
Vor den Ringkämpfen:  
Großes Varieté  
Eintrittspreise: I. Pl. 2,00 II. Pl. 1,50, Stehplatz 1,00. — Beginn 8 Uhr.

**Pianos**  
solide Bauart, hervorragender Ton, zu Fabrikpreisen, liefert  
**PIANO-FABRIK**  
**Bruno Sommertfeld**  
Bydgoszcz, Sniadeckich 56.  
Tel. 883. 17419

Die führende Marke  
**Boge-Motorräder**  
einchl. 4 Takt-Motor, 0,86 Steuer — P. S. 2 1/2 Brems — P. S., mit Zweigang-Getriebe, Leerlauf, Rückschalter, sofort frei Danzig u. Bromberg — Bydgoszcz Lieferbar.  
Seriöse Firmen können General-Vertretungen erhalten. 18123  
Offerten jederzeit zur Verfügung.  
**Hartwig & Schliep,**  
Flatow Wpr.  
Boge-Generalvertrieb für Danzig u. Polen.

**Detektiv-Zentrale Danzig**  
Langgasse 13 :: Fernspr. 6521.  
Leitung: Detektiv Willy Conrad.  
Ermittlungen in sämtl. Zivil- u. Strafprozessen. 17421  
Aufklärung von Diebstählen, Unterschlagungen und Verbrechen jegl. Art, Ueberführung anonymer Briefschreiber und Verleumder.  
Beschaffung von Beweis- u. Entlastungsmaterial in Ehescheidungs- u. Alimentationsachen.  
Beobachtungen und Ermittlungen in sämtlichen Vertrauensangelegenheiten.  
Geschäfts-, Heirats- und Familien-Auskünfte an allen Plätzen der Welt. Diskret und zuverlässig.  
2 Polizeihunde, die auch in Polen arbeiten dürfen.

!!! Wer billig !!!  
**Zentrifugen**  
und  
**Nähmaschinen**  
kaufen will, neue und gebrauchte, wer sein Nähmaschine schnell und billig in Ordnung haben will, seine Zentrifuge nicht entrahmt oder ausbalanciert ist oder neue Ersatzteile haben muß, gleich welcher Art, auch Fahrräder, der bringe sie zu 48165  
**Piper, Atanazy bei Szamocin.**

**Zugeschnittene Riffenteile**  
auch fertig genagelt, a. Wunsch gezinkt, in id. gewöhnl. Stärke u. Ausführg. liefert  
**A. Medzej,**  
Jordan a.d. Weichsel,  
Telefon 5. 17420

**Buchführungs-Unterricht**  
Maschinensreiben, Stenographie, Polnisch, Unterricht, Bücherabkürzungen, Steuer-Erklärungen durch Bücher-Revisor  
**G. Vorreau, Bydg.,**  
ulica Jagiellońska 14,  
Telefon 1259. 18023

**Polska Hurtownia Blachy**  
Tel. 5546. T. 3 o. p. Tel. 5546  
w Poznaniu, ul. Sew. Mielżyńskiego 23  
Telegrammadr.: Polstablacha Poznan,  
empfehlen direkt ab Lager und in jeder Menge zu Konkurrenzpreisen: 16993  
**Zinkblech, verzinktes Blech, engl. Weißblech, Schwarzblech.**

**Bocianowo 4**  
Dort ist die günstigste Einkaufsquelle von allerlei 17566  
**Polsterwaren**  
Auflege-Matratzen, Chaiselongues, Klubgarnituren, Sofas u. Stühlen.  
Täglich von 9 bis 6 Uhr  
**Jul. Kof,**  
Gärtnerstr. 15, Sw. Trojcy 15.

**Verloren**  
braune Lederattentafel enth. Sanduhr, Badehosen, Becher u. a. Zug Brzozza-Bydgoszcz Abzugeben: **Bonia**  
Nr. 20, 3 Tr., z. 8865

**Wohltätigkeitskonzert**  
ausgeführt durch die Knopfsche Kapelle.  
**Kaltes Büfett.**  
Der Reinertrag kommt der hiesigen Diakonissen-Station zugute.  
Eintritt: 1 Million, ohne natürlich der Wohltätigkeit Schranken zu setzen.  
**Drahtgeflechte**  
liefert aus verzinktem Draht in bester Ausführung. Holen Sie Offerte ein unter Ang. des Quantums.  
**Alexander Maannel**  
Nowy Tomysl 6  
**Stachelbeeren**  
Pfund 500000 Mt. zu verkaufen. **Zbozowy Rynek 5, 1.** Dasselbe zu vergeben. 18650  
**Deutsche Bühne,**  
Bydgoszcz T. 3.  
Infolge der Erkrankung von Fr. Maiewska muß die auf morgen (Dienstag) angelegt gewesene erste Wiederholung von „Fledermaus“ um einige Tage verschoben werden. Der neue Aufführungstag wird noch bekanntgegeben. Bereits gelöste Billets behalten Gültigkeit ob. können an der Kasse zurückgegeben werden 18172

**Paradies-Garten** (Mit-Bromberg). 18168  
Ab Dienstag, den 24. Juni 1924:  
**Täglich Künstler-Konzert.**

kommener Übereinstimmung zur vollständigen Anwendung des Sachverständigengutachtens schreiten werden, wofür stand unter Berücksichtigung der Vorsichtsmaßregeln, welche die Lage uns auferlegt.

Die Abreise Herrriots nach London wird bereits Sonnabend früh gegen 8 Uhr erfolgen. Den Besuch in Brüssel wird er auf der Rückreise von London nach Paris machen.

## Frankreich stoppt die polnischen Kredite?

Berliner Blätter erfahren aus Warschau: In hiesigen Finanzkreisen hat sich das Gerücht verbreitet, die französische Regierung habe Polen benachrichtigt, daß die Überweisung weiterer Raten des 400-Millionen-Frank-Kredits eingestellt werden würde. Bis jetzt hat Frankreich auf Rechnung dieses Kredits 100 Millionen Frank an Polen ausbezahlt.

## Deutschland und der Völkerbund.

Erklärung des Reichskanzlers Marx.

Nach einem Berliner Telegramm des „Daily Telegraph“ erklärte der Reichskanzler Marx auf die Frage des Vertreters des Blattes, daß Deutschlands Beitritt zum Völkerbund noch nicht für die Diskussion reif sei. Deutschland werde dieser Frage erst näher treten, wenn auch Rußland zugelassen werde und wenn Deutschland dieselben Rechte erhalte, wie andere Nationen. Deutschland könne eine Einladung zum Beitritt in den Bund nicht annehmen, wenn es nicht einen ständigen Sitz im Völkerbundrat erhalte. Herrriot habe in seiner letzten Rede erklärt, daß Frankreich die Aufnahme Deutschlands ablehne, solange die Reparations- und Sicherheitsfragen nicht gelöst seien. Es ist kein Geheimnis, daß auch andere führende Mächte sich dem Beitritt Deutschlands auf dem Fuße einer Gleichberechtigung widersetzen.

## Präsident Masaryk und die Deutschen in Böhmen.

Die Politik der Rache — die dümmste Politik.

Der Präsident der tschechoslowakischen Republik besuchte am 20. d. M. auf seiner Reise durch Mähren die Gemeinde Pöhrlich. Auf eine Ansprache des deutschen Senators Lutsch antwortete Präsident Masaryk in deutscher Sprache u. a.:

„Herr Senator! Ich danke Ihnen und Ihren Mandanten für Ihre freundliche Begrüßung. Sie haben in Ihrer Ansprache einige konkrete Forderungen gestellt und daneben sehr wichtige politische Grundsätze berührt. In erster Beziehung habe ich z. B. über die Kriegsanleihe, über die Bodenreform usw., meine Ansicht schon ausgesprochen. Ich will darum auf den zweiten Teil Ihrer Begrüßung eingehen. Sie haben, Herr Senator, Ihre Ansichten sachlich vorgebracht, ich werde sachlich und offen meine Ansichten ansprechen. Ich stimme mit Ihnen überein, daß wir die Periode des Umsturzes und die Revolution hinter uns haben. Was jetzt nötig ist, ist Vertrauen, gegenseitiges Vertrauen der Regierung und Bevölkerung, gegenseitiges Vertrauen der beiden Nationalitäten.“

Die Minoritätenfrage ist in jedem Staate eine eigenartige. Man kann in der Minoritätenfrage keine allgemeine Lösung, noch weniger eine Schablone aufstellen. Gewiß handelt es sich bei unserer deutschen Minorität um ein gebildetes und wirtschaftlich kräftiges Volk, aber die Minoritätenfrage ist bei uns keine neue Frage. Es handelt sich um einen hundertjährigen historischen Prozeß, den wir begreifen müssen und welchen wir in der demokratischen Republik zu einem gedeihlichen Abschluß bringen werden. Es handelt sich da nicht bloß um Fragen lokaler Natur. Es ist eine große Frage, die wir lösen sollen und lösen können. Wir sind uns der Stellung unseres Staates in Europa wohl bewußt. Wir kennen die Schwierigkeiten, die uns die Geographie und Geschichte aufgeben haben. Meine Politik ist die Politik des Friedens in Innern und nach Außen. Ich verhorre jede Gewaltpolitik und am wenigsten vermag ich eine Politik der Rache anzuerkennen. Cavour hatte recht, wenn er sagte, daß die Politik der Rache das Dummste sei. Ich bin überzeugt, daß anständige Menschen über alle Fragen sich auf dem Wege der Diskussion verständigen können.“

## Zur Agrarreform.

Warschau, 21. Juni. Wie polnische Rechtsblätter melden, haben in parlamentarischen Kreisen die gestrigen Beratungen des Vorstandes des Pflanzklubs (Witos) über die Agrarreform, d. h. 1. über das Projekt der früheren Sejmehheit, 2. den Antrag des Pflanzklubs wegen Finanzierung dieser Reform, 3. die von der gegenwärtigen Regierung an dem früheren Projekt vorgenommenen Abänderungen, und 4. über den Antrag der Wyzwolenie, großen Eindruck hervorgerufen. Der Vorstand des Klubs hat nach der Diskussion über den Bericht des Ag. Kiernit einstimmig erklärt, daß der Entwurf der jetzigen Regierung, soweit er tatsächliche Änderungen an dem Entwurf der früheren Regierung einführt, eine entschiedene Verschlechterung des letzteren bildet.

Die weitere Beratung wurde vertagt. In der nächsten Sitzung wird der Vorstand des Klubs zu dem Projekt der Wyzwolenie Stellung nehmen. In den Wandelgängen des Sejm ging im Zusammenhang damit das Gerücht, die Witospartei habe die Wyzwolenie zu gemeinsamen Besprechungen über die Angelegenheit eingeladen und lasse die Absicht erkennen, mit der Wyzwolenie ins Einvernehmen zu kommen.

## Republik Polen.

Ein neuer Arbeitsminister.

Der frühere Arbeitsminister und jetzige Gesandte in Moskau, Ludwik Darowski, ist an Stelle des bisherigen Verweisers des Arbeitsministeriums Simon, der seine Entlassung nachgesucht hat, wieder zum Arbeitsminister ernannt worden, und kehrt nach Warschau zurück. Darowski trug sich schon lange mit dem Gedanken an den Rücktritt, da seine Bemühungen um den Abschluß des Handelsvertrages mit Rußland an dem Widerstande der Sowjetregierung scheiterten.

Der neue amerikanische Gesandte in Warschau.

Der neue amerikanische Gesandte bei der polnischen Regierung Alfred Pearson ist am gestrigen Freitag von Paris nach Warschau abgereist.

Die Regierung Herrriots über das Bündnis mit Polen.

Warschau, 23. Juni. (P.A.). Der französische Charge d'Affaire in Warschau gab bei der Notifizierung der Übernahme der Regierung durch Herrriot der polnischen Regierung folgende Erklärung ab: „Indem ich mich meines Austrages entbedige, gebe ich gleichzeitig auf Ersuchen des französischen Ministerpräsidenten der polnischen Regierung bekannt, daß die französische

Regierung bestrebt sein werde, zur Sicherheit und der günstigen Entwicklung Polens beizutragen, das so wertvolle Bande und gemeinsame Traditionen mit Frankreich eint.“

Ersatz von Okkupationschäden?

Der Bromberger Stadtanzeiger enthält folgende amtliche Notiz:

Nach dem Ministerium für Arbeit und soziale Fürsorge wurde eine interministerielle Kommission einberufen. Es handelt sich dabei um die Entschädigung polnischer Staatsangehöriger, die bei der Arbeit für die deutschen Okkupationsbehörden Schaden erlitten haben. Aufgabe der Kommission ist es, Rechtshilfe für die genannten Beschädigten zur Anmeldung ihrer Ansprüche bei dem polnisch-deutschen gemischten Schiedsgericht in Paris zu organisieren. Zum Vorsitzenden dieser Kommission wurde Janusz Pielachalski, Oberjustizrat beim Ministerium für Arbeit und öffentliche Fürsorge, delegiert.

Goldausfluß in der Bank Polaki.

Warschau, 18. Juni. Der Ausweis der Bank Polaki zeigt eine Zunahme an Gold von 6656 000 Zloty, und an fremden Valuten und Devisen um 9242 000 Zloty.

Gegen den Wucher.

Warschau, 18. Juni. Die Bank Polaki beschloß, die Beziehungen zu den Firmen, die zu hohe Zinsen nehmen, abzubauen.

Normierung der Prozentsätze.

Im Finanzministerium fand eine Konferenz statt, an der Vertreter der Bankfreise teilnahmen, und in der die projektivierte Verfügung über die Normierung der Prozentsätze zur Erörterung vorlag. Es überwog die Meinung, daß die Verfügung trotz der Anwendungsschwierigkeiten jetzt unbedingt erlassen werden müsse.

Der bisherige Chefredakteur des „Echo Warszawski“

Stanislaw Zacharaszewicz verläßt seinen Posten. An seine Stelle tritt Dr. Wladyslaw Wloch, ein ehemaliger Mitarbeiter des „Kurjer Poranny“ und „Przeglad Wiczojny“.

## Deutsches Reich.

Drohende Bauernunruhen in Bayern?

Aus München wird gemeldet: Der Generalsekretär des bayrischen christlichen Bauernvereins Abgeordneter Dr. Schmittbauer kündigte kürzlich in einer Rede, die er auf der Tagung des Mittelfränkischen Bauernvereins hielt, eine Bauernrevolution an. Er wies u. a. auf die schwere Lage der Landwirtschaft hin und erklärte, im Hintergrunde laiere nicht nur die kommunikative Gefahr, sondern die soziale Revolution der Bauern. Wenn die bisherige Politik den Bauern gegenüber nur noch ein halbes Jahr lang forgesetzt werde, dann sei die Gefahr akut. Man belaste die Bauern übermäßig mit unerhörten Steuern. Wenn der Druck nicht mehr erträglich sei, wenn die Existenzen ins Schwanken geraten, dann komme die Explosion in Gestalt einer Bauernrevolution.

General Dupont Nachfolger Rollets in Berlin.

Der Berliner Korrespondent des „Journal“ meldet, daß der französische Botschafter in Berlin de Margerie zur Fühlungnahme mit der französischen Regierung nach Paris abreisen werde. Nach dem Korrespondenten soll de Margerie als Nachfolger für den französischen Botschafter in Rom Barrère in Frage kommen. Zum Nachfolger des zum Kriegsminister ernannten General Rollet von der Interalliierten Militärkommission wird dem Berichtsfatter zufolge General Dupont ernannt werden.

## Aus anderen Ländern.

Das Deutschtum in Litauen.

Seit einigen Tagen erscheint in Kowno (Kaunas) eine deutsche Zeitung, die „Litauische Rundschau“. Die litauischen Deutschen haben nach mehrjähriger Pause nun wieder ein Organ, das ihre kulturellen und politischen Interessen pflegen und in der Öffentlichkeit vertreten kann. In Litauen (ohne Memel) leben über 60 000 Deutsche. Sie sind über das ganze Land zerstreut. Sofern sie nicht russisch oder litauisch sprechen, waren sie auf ausländische Blätter angewiesen. Nunmehr haben sie ein eigenes Organ zur Erörterung ihrer Angelegenheiten und damit einen neuen Sammelpunkt neben den schon bestehenden Vereinen und Organisationen erhalten. Das neue Blatt wird aber auch noch eine weitere wichtige Aufgabe zu lösen haben: die Information des Auslandes über das politische und wirtschaftliche Leben Litauens.

Dr. Seipel auf dem Wege zur Besserung.

Das Befinden des Bundeskanzlers ist so gut und beständig, daß das nächste Bulletin erst nach 48 Stunden auszugeben wird. Der Kanzler ist eine Zeit des Tages außer Bett und empfängt Besuche. Auch erwägt man bereits, ihn demnächst aus dem Krankenhaus in ein Sanatorium zu überzuführen.

Vor der Beilegung des englisch-mexikanischen Konflikts.

Aus Mexiko wird gemeldet: Oregon hat nach einer Besprechung mit dem Minister des Äußern angeordnet, daß die Maßnahmen zur Vertreibung des englischen Geschäftsträgers Cumins eingeleitet werden.

Nach einem Telegramm aus Mexiko reiste Cumins an die amerikanische Grenze ab.

## Aus Stadt und Land.

Bromberg, 23. Juni.

Städtische Wohnungssteuer.

Der Magistrat hat in seiner Sitzung vom 11. Juni beschlossen, auf Grund des Art. 7 des Gesetzes vom 11. August 1923 Dz. Nr. 94 Pol. 747 eine Steuer von Lokalen in nachstehender Höhe einzuführen: 1. von Dreizimmerwohnungen 1 Prozent, von Vierzimmerwohnungen 1½ Prozent, von Fünf- und Sechszimmerwohnungen 2 Prozent und von Wohnungen über sechs Zimmer und von allen Läden sowie Handels- und Gewerbelokalen 3 Prozent der Miete resp. des Mietwerts vom Juni 1914, berechnet nach Goldmark.

§ Städtische Zugsteuer auf Autos, Wagen, Reitpferde und Wassen. In seiner Sitzung vom 11. d. M. hat der hiesige Magistrat beschlossen, Zugsteuer verschieden Art zu erheben, und zwar sollen erhoben werden: 1. von Personenautos bis zu 10 PS 120 Zl., von 10—16 PS 160 Zl., über 16 PS 200 Zl., ferner von Motorrädern 20 Zl., von Fahrradern 10 Zl., von Kutschwagen 60 Zl., von anderen zweispännigen Wagen 50 Zl., von einpännigen 40 Zl., von leichteren Wagen zweispännig 30 Zl., einpännig 20 Zl., von anderen Reiterequipagen 20 Zl., von Doppelflinten und Stutzen 25 Zl., von jedem Reitpferd 40 Zl.

§ Die landwirtschaftlichen Vorkaufsverhandlungen gescheitert. Aus Posen, 21. Juni, wird berichtet: Die Verhandlungen über die landwirtschaftlichen Vorkaufsverhandlungen gescheitert. Aus Posen, 21. Juni, wird berichtet: Die Verhandlungen über die landwirtschaftlichen Vorkaufsverhandlungen gescheitert. Aus Posen, 21. Juni, wird berichtet: Die Verhandlungen über die landwirtschaftlichen Vorkaufsverhandlungen gescheitert.

§ Ermäßigung der Bisengebühren. Wie polnische Blätter melden, hat das Innenministerium die nachgeordneten Behörden benachrichtigt, daß „für ein einmaliges Rückzuführen“ 5 Goldfranken zu erheben sind statt bisher 10.

§ Ertrunken ist ein Arbeiter Wladislaw Kasprzak aus der Danienstraße 34 (Brzozowa), der in einem Behälter im Kujawier Straße (Kujawka) gebadet hatte.

## Vereine, Veranstaltungen etc.

Gauverband Bromberger Männerchöre. Heute Gaufingen 8 Uhr Kasino.

Männergesangsverein „Aurblume“. Zwecks dringender Besprechung werden alle aktiven und passiven Mitglieder gebeten, am Dienstag, den 24. Juni, im Vereinslokal zu erscheinen. (18147)

\* Inowroclaw, 21. Juni. In der Nacht zu Freitag wurde ein hiesiger Einwohner in ziemlich angeheitertem Zustande von Polizisten nach dem Postzeitkommissariat gebracht. Als man nun hier zur Aufstellung eines Protokolls schreiten wollte, benutzte der Angeheuerte einen unbewachten Augenblick und ergriff die Flucht, wobei er aus dem Fenster des ersten Stockwerks sprang. Er erlitt hierbei nicht unerhebliche Verletzungen am ganzen Körper.

\* Posen (Poznan), 20. Juni. Ein schwerer Unfall ereignete sich am Montag nachmittag auf der Chaussee nach Kurnik. Der Chauffeur des Kraftwagens des Herrn J. Leitgeber wollte kurz vor Gondek bei einer Biegung einem Fuhrwerk ausweichen und gab Signale. Unstätt aber rechts auszuweichen, fuhr der Kutscher links und das war die Ursache des Unfalls. Der Chauffeur stoppte mit aller Gewalt, um das Fuhrwerk nicht zu überfahren, mit dem Erfolge, daß der Kraftwagen mit dem Vorderteil fast in der Luft umdrehte, der hintere Teil prallte an einen Obstbaum, diesen umbrechend. Der Vorderteil des Kraftwagens wühlte sich in die Erde; sein hinterer Teil wurde völlig zertrümmert. Die im Kraftwagen sitzende Frau des Herrn Leitgeber flog in hohem Bogen auf die Chaussee und erlitt zahlreiche innere und äußere schwere Verletzungen. Auch der Chauffeur flog aus dem Auto, fiel aber so glücklich in den Chaussee-Graben, daß er unverletzt blieb. Die außerdem noch im Auto befindlichen zwei Herren, Leitgeber und sein Vertreter, kamen mit leichten Erschütterungen davon. Die mit dem Tode ringende Dame wurde im Ortskrankenhause der Barmherzigen Schwestern untergebracht, während die beiden Herren L. noch am Abend nach Posen fahren konnten.

\* Posen (Poznan), 21. Juni. Erschossen hat sich gestern im Eichwald ein gewisser Wiczojek, ein 17jähriger junger Mensch. W. hatte sich mit seinem in Dobrzyca wohnenden Vater entzweit.

## Handels-Rundschau.

Das statistische Hauptamt in Warschau teilt, der „Naczel“ zufolge, mit, daß im Januar die Einfuhr nach Polen den Wert von 80 809 Zloty ausgemacht habe, die Ausfuhr 98 818 Zloty. Die Handelsbilanz sei in diesem Monat also mit 20 Prozent aktiv gewesen. Auch im Februar sei diese Aktivität zu verzeichnen, denn einer Einfuhr von 107 853 Zloty stände eine Ausfuhr von 112 300 Zloty gegenüber. Der durchschnittliche Wert einer Monatszufuhr im Jahre 1923 betrug 93 040, der Wert der Ausfuhr 99 632 Zloty.

Geldmarkt.

Warschauer Börse vom 21. Juni. Umsätze. Verkauf — Kauf. Belgien 21,22, 24,34—24,10; Holland 194,20, 195,17—193,23; London 22,51—22,48, 22,59—22,37; Newyork 5,18½, 5,21—5,16; Paris 23,00, 23,14—27,86; Prag 15,30, 15,37—15,23; Schweiz 92,01, 92,47—91,53; Wien 7,32½, 7,35—7,28; Italien 22,30, 22,41—22,19. — Devisen: Dollar der Vereinigten Staaten 5,18½, 5,21—5,16.

Amthliche Devisenkurse der Danziger Börse vom 21. Juni. An Danziger Gulden wurden notiert für: Banknoten: 100 Rentenmark 138,403 Geld, 139,07 Brief, 100 Zloty 110,97 Geld, 111,53 Brief, 1 amerikanischer Dollar 5,7755 Geld, 5,8055 Brief. Telegramm-Auszahlungen: London 1 Pfund Sterling 25,00 Geld, 25,00 Brief, Paris 100 Franken 31,55 Geld, 31,70 Brief, Kopenhagen 100 Kronen 97,007 Geld, 97,493 Brief, Warschau 100 Zloty 110,55 Geld, 110,90 Brief.

Züricher Börse vom 21. Juni. (Amthlich.) Warschau 109,50, Newyork 5,68½, London 24,43, Paris 30,50, Wien 79,50, Prag 16,67, Italien 24,30, Belgien 26,40, Holland 211,25, Berlin 1,84½.

Die Landesdarlehenskasse zahlte heute für 1 Goldmark 1,22 Zl., 1 Dollar, große Scheine 5,13—5,16 Zl., kleine 5,11 Zl., 1 Pfund Sterling 22,35 Zl., 100 franz. Franken 20,60 Zl., 100 Schweizer Franken 91,20 Zl.

Attienmarkt.

Kurse der Posener Börse vom 21. Juni. Für nom. 1000 Mk. in Zloty. Wertpapiere und Obligationen Sproz. dolar. Pstj. Pozn. Biemia Ared. 3,00 (pro Dollar). — Bankaktien: Bank Przemyslowocno 1.—2. Em. (exkl. Kupon) 2,30. — Industrieaktien: Browar Protosygnist 1.—5. Em. 2,00. S. Gieciak 1.—9. Em. (exkl. Kupon) 0,60. Centrala Sko 1. bis 5. Em. 2,20. Debiens 1.—4. Em. (exkl. Kupon) 0,50. Garbarnia Sawieci, Opalenica, 1. Em. 0,20. Goplana 1.—3. Em. (exkl. Kupon) 2. Herzfeld-Victorius 1.—3. Em. 2,85—2,80. Luban, Fabryka przeto, ziem. 1.—4. Em. 54. Dr. Roman May 1.—4. Em. (ohne Bezugsrecht) 20. Myln Biemia 1.—2. Em. 1,50. Papiernia, Wyboszcz, 1.—4. Em. (exkl. Kupon) 0,25. Pozn. Spolka Drzewna 1.—7. Em. (exkl. Kupon) 0,80. Tartak w Brackni 1. bis 2. Em. 0,10. „Anja“ (früher Bengli) 1. u. 2. Em. 5,40—5,25. Wytornia Chemiczna 1.—6. Em. (exkl. Kupon) 0,85. Zjed. Browary Grodzkie 1.—2. Em. (exkl. Kupon) 1,10—1. Tendenz: schwach.

Produktenmarkt.

Amthliche Notierungen der Posener Getreidebörse vom 21. Juni. (Die Großhandelspreise verkehren sich für 100 Kilogr. — Doppelzentner bei sofortiger Waagon-Lieferung in Zloty.) Weizen 18,50—20,50, Roggen 9,40—10,40, Weizenmehl 33,00 bis 35,00 (65% inkl. Säde), Roggenmehl 1. Sorte 16,15—17,90 (70% inkl. Säde), Roggenmehl 2. Sorte 18,50 (65% inkl. Säde), Gerste 10,40, Braugerste 12,00—13,00, Hafer 12,20—13,20, Roggenkleie 7,50. — Tendenz: ruhig.

Danziger Getreidenotierung vom 20. Juni. (Amthliche Großhandelspreise waggonsfrei Danzig.) Weizen 11,60—12, Roggen 8,53 bis 8,65, Gerste 8,10—8,25, Hafer 8,10 Gulden.

Berliner Produktenbericht vom 21. Juni. Amthliche Produktennotierungen per 1000 Kg. ab Stationen. Weizen märkischer 134 bis 142, Tendenz matt, Roggen märkischer 114—124, pommerischer 110—112, matt, Sommergerste 140—149, Futtergerste 129—135, ruhig, Hafer märkischer 115—125, pommerischer 120—128, weicher 113—115, flau, Weizenmehl für 100 Kg. 20¼—23, ruhig, Roggenmehl 17¼—20,20, ruhig, Weizenkleie 8,80, feil, Roggenkleie 8,56, feil, Raps 220, feil, Viktoriaberfen 19—20, kleine Speiseerbsen 13 bis 15, Futtererbsen 12—13, Pelusofen 10—11, Ackerbohnen 13—14, Bienen 11—12, blaue Lupinen 9—10, gelbe Lupinen 13—14, Rapskuchen 8,60, Leinkuchen 16—17, Erdenschnitzel prompt 6,20, Kartoffelflocken 16.

## Wasserstandsrichten.

Der Wasserstand der Weichsel betrug am 21. Juni in Krakau 0,48 (0,04), Zawichost 2,54 (2,06), Warschau 2,09 (2,21), Plock 1,51 (1,40), Thorn 1,64 (1,42), Gordon 1,60 (1,46), Culm 1,45 (1,42), Graudenz 1,46 (1,50), Kurzbach 1,95 (2,04), Montau 1,39 (1,51), Pielke 1,34 (1,48), Dirschau 1,40 (1,56), Einlage 2,16 (2,18), Schiemenhorst 2,40 (2,38) Meter. Die in Klammern angegebenen Zahlen geben den Wasserstand vom Tage vorher an.

Hauptstiftleiter: Gotthold Starke; verantwortlich für den gesamten reaktionellen Inhalt: Johannes Kruse; für Anzeigen und Reklamen: E. Przygodzki; Druck und Verlag von A. Dittmann G. m. b. H., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfasst 6 Seiten. Hierzu: „Der Hausfreund“ Nr. 54.

Heute früh 6 Uhr entschlief sanft nach langem, mit großer Geduld ertragenem Leiden, versehen mit den heiligen Sterbesakramenten, im fast vollendeten 80. Lebensjahre unser lieber Vater, Großvater, Schwiegervater und Onkel, der

Kaufmann

# Franz Kresti.

Im Namen der Hinterbliebenen  
Geschwister Kresti.

Der Tag der Beerdigung wird noch bekanntgegeben. — Von Beileidsbesuchen wird höflich gebeten, Abstand nehmen zu wollen.

Heute früh 6 Uhr entriß uns der Tod unseren hochverehrten Senior-Chef, den

Kaufmann

# Franz Kresti

im fast vollendeten 80. Lebensjahre.

Der Verstorbene war uns stets ein wohlwollender, fürsorgender und edel-denkender Chef, dessen Andenken wir dauernd in Ehren halten werden.

Bydgoszcz, den 23. Juni 1924.

Das Personal der Firma Franz Kresti.

Die Beerdigung unserer teuren Entschlafenen, Frau

## Klara Rosinski

findet am Dienstag, den 24. d. Mts., nachm. 4 Uhr, von der Leichenhalle des neuen kathol. Friedhofes aus statt.

Die Hinterbliebenen.

Seelenamt am Mittwoch, den 25. d. Mts., 7<sup>1/2</sup> Uhr vorm. in d. Jesuitentirche.

Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme beim Tode unseres lieben Vaters sage ich meinen

herzlichsten Dank.

Im Namen der Hinterbliebenen  
Runo Steinmeier.

Grabowo, den 23. Juni 1924.

## Bedenket Eurer Toten!

Um es in der Zeit der schweren Wirtschaftskrise zu ermöglichen, daß ein Jeder seinen Verstorbenen einen Grabstein setzen lassen kann, gibt die seit über 26 Jahren am hiesigen Orte wegen ihrer haltbaren, sauberen, billigen Arbeit weit bekannte Steinwarenfabrik des Steinmetzmeisters G. Wodział, Dworcowa 79, zufolge billigen Einkaufs und einer ganz besonders praktischen Arbeitsweise, Grabmale und Grabumfassungen aus bestem Material gefertigt, zu sehr niedrigen Preisen ab. Genaue Beachtung der Firma u. Hausnummer 79 bürgt für fulvante und beste Bedienung. Telefon 651.

Durch Uebernahme einer großen Fabrik Pommerellens bin ich in der Lage

## Grab-Steine

in bester Ausführung zu billigen Preisen zu liefern.

Reichhaltiges Lager in

Waschtisch-Garnituren aus Marmor und prima Kunststein.

J. JOB, Bydgoszcz, Gegr. 1905. Dworcowa 48. Gegr. 1905.

Wichtig für Steuerzahler. Steuererklärungen werden gewissenhaft und den Vorschriften entspr. ausgefertigt. Dasselbst wird auch Rat in allen Rechtsangelegenheiten erteilt. Büro „WAP“, ul. Gdańska 162, II. Etage, neben Hotel Adler.

## Der Herr

kleidet sich elegant bei

## Waldemar Mühlstein

Schneidermeister

ul. Gdańska 150 Danzigerstr.

Fernruf Nr. 1355.

## Heirat

Besserer Landwirt evgl., 35 Jahre alt, mit 4000 Zloty Vermögen, wünscht Einheirat in eine Landwirtschaft, auch Witwe angenehm. Angebote mit näheren Angaben unt. B. 8873 an die Geschft. d. Ztg.

Landwirt ev., groß, 30 Jahre, Vermögen 15000 Zloty, sucht die Bekanntschaft einer Dame, zwecks Heirat. Damen, auch Witwe mit Landwirtschaft, werden gebeten, ihre Offert. u. B. 8870 an die Geschft. d. Ztg. zu send.

Heirat! Kaufmann, groß, gute Erscheinung, 45 Jahre alt, alleinlebend, mit großem Vermögen, von auswärts, wünscht mit gutmütiger Dame sich zu verheir. Anonyme Briefe zwecklos. Offert. u. B. 18162 a. d. G. d. Ztg.

## Geldmarkt

25-30000 Zloty gesucht von erfl. Ind. Unternehm. geg. hypothet. rische Sicherstellung an erster Stelle, evtl. Beteiligung nicht ausgeschlossen. Offert. u. B. 18131 a. d. G. d. Ztg.

## St. Teilerhaber (in)

mit 3000 Zloty kann sich sofort an einem Fabrikunternehmen in der Holzbranche beteiligen. Off. u. B. 8862 an die Geschft. d. Ztg.

Ältere, alleinlebende, vermögende Dame, oh. Anhang, als Geschäftsteilnehmerin ges. Meld. unter B. 18126 an die Geschft. d. Ztg.

## Offene Stellen

Zur selbständigen Leitung eines Zigarren-Geschäfts sucher 1.7.24 älter., branckefund.

## Herrn oder Dame

der poln. und deutschen Sprache mächtig, mit Ration. Schriftliche Offerten mit Angabe der bisheriger Tätigkeit erbeten u. B. 18110 an die Geschft. dieser Zeitg.

## Inspektor

Unverh., ev., erf. 18100 für Kübengut zum 1. Juli gesucht. Meldungen nebst Zeugnisabschr. u. Geh.-Ford. zu richt. an Witte, Niemcewicz, pow. Brodowski.

## Wirtin

geucht. Etwas Kochkenntnisse erw. aber n. Bedingung. Off. unter B. 18072 a. d. G. d. Ztg.

## Wirtschaftlerin oder Köchin

über 40 Jahre zu meiner Hilfe im Haushalt und Wirtschaft von sofort oder 1. VII. Gummitabrik Kaucaut, 8825 Pofistach 95.

## Erzieherin od. Hauslehrer

(poln. Staatsbürger) f. 2 Kinder, IV. Lsg. - Al. u. Quinta. Offert. mit Gehaltsansprüchen u. Lebenslauf erbeten an

## Frau Kamm, geb. v. Wigleben, Palmierowop. Bydgosz.

Suche zum 1.7. eine Hauslehrerin (Lyzeallehrerin) für Sexta- und Quinta-Unterricht. Bewerberinnen bitte Zeugnisse, Bild, Gehaltsanspruch u. Lebenslauf zu send. an Frau Baumelster Else Weber, Appno (Kempen). 18105

## Wirtschaftlerin, ältere zuverlässig, suche für meinen frauenlof. Haush. baldmöglichst. Dauernde Stelle. Spr. deutsch u. poln.

A. Borkowski, Solec, pow. Bydgoszcz.

Zuschneider Stanzer Masch.-Magler „=Zwider“ finden dauernde Beschäftigung bei Reich & Co. Schuhfabrik Grudziadz

Maschinenschreiberin Buchhalterin (bilanzf.) Kontoristin (mehrj. Praxis), nur erste Kräfte, mit pa. Zeugnissen, der poln. und deutschen Sprache mächtig, sofort gesucht. Off. an Ann.-Exp. C. B. „Expres“ Nr. 4933.

## Lehrfräulein

von außerhalb. Freie Station, Gehalt. Familienanschluß. Borkowski, Solec (Bydgoszcz).

## Kinderfräulein

kath., poln. u. deutsch sprechend, zu 3 Kindern im Alter von 1<sup>1/2</sup> - 7 Jahr. gel. Zeugnisschriften und Gehaltsansprüche sind zu richten an Hotelbesitzerin E. Klarowska, Tazew. 18150

## Mädchen

das Kochen versteht, kann von sofort eintret. Dlugacz, Blum.-Gesch.

## Küchenmädchen.

Suche möglichst bald ordentliches Dienstmädchen. Frau von Born-Jallos, pow. Bydgoszcz.

## umfichtige Wirtin

die selbständig, gut kocht, badt und Inter. für Geflügelzucht hat. Meld. m. Zeugn.-Abschriften und Gehaltsansprüchen an Frau Jenny Hübschmann, Gut Nowe Pomorz. 18071

## Mädchen für alles

geucht. Etwas Kochkenntnisse erw. aber n. Bedingung. Off. unter B. 18072 a. d. G. d. Ztg.

## Wirtschaftlerin oder Köchin

über 40 Jahre zu meiner Hilfe im Haushalt und Wirtschaft von sofort oder 1. VII. Gummitabrik Kaucaut, 8825 Pofistach 95.

## Mädchen

Ein ehrliches, sauberes, evangelisches Mädchen, evgl., 18 Jahre alt, kath., Einjährig-Zeugnis zum baldig. Antritt Stellung als

## Wirtin

geucht. Etwas Kochkenntnisse erw. aber n. Bedingung. Off. unter B. 18072 a. d. G. d. Ztg.

## Stütze

oder Wirtschaftlerin mit Kenntnissen im Kochen, Baden usw. Gehalt nach Uebereinkunft. 18159

## Wirtin

für 50 Morgen gesucht. Gutes Gehalt, fr. Reise. Witte, Piotrow, 18164 b. Dziadowo.

## Mädchen

zur Unterstützung im Haushalt zum 1. Juli gesucht. Frau D. Arndt, Mogilno.

## Stellengesuche

2 Jahre in staatl. Stellung, poln. Unterrichts-erlaubnis, sucht Hauslehrstelle od. Stellung an Privatschule. Off. u. B. 18075 a. d. G. d. Ztg.

## Junger Holzkaufmann

sucht per 15. Juli oder später Stellung als Innen- und Außenbeamter in Sägewerk. Offerten u. B. 18160 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

## Landwirtssohn

21 Jahre, mit höherer Schulbildung, der sich in der poln. Sprache verständig. kann, sucht Stellung in Getreide-branchen od. andern. als Kontorist. Off. u. B. 18076 a. d. G. d. Ztg.

## Cleve

auf größ. Gute. Off. unter B. 8804 an die Geschäftsstelle d. Zeitg.

## Cleve

Suche für meinen Sohn, 18 Jahre alt, kath., Einjährig-Zeugnis zum baldig. Antritt Stellung als

## Wirtin

nur erste Kraft, 34 J. alt, beider Landespr. mächtig, an selbständ. Arbeiten gew. sucht für sofort od. spät. Stellg. als Werführ. Wägenführer od. als Alleinig. Off. u. B. 8882 a. d. G. d. Ztg.

## Müller

verheir., 33 Jahre alt, sucht v. sofort Stellung. Bin in klein. u. großen Mühlen-Gas- u. elektr. Motoren gut vertraut. Kuta, Dieckhoff, pow. Bydgoszcz. 18170

## Landwirtssohn

Suche Stellung als Pfliegerin, Wirtschaftlerin oder Stütze. Bin 27 Jahre alt. Off. u. B. 8868 an d. G. d. Ztg.

## Wirtin

Suche Stellung als Wirtschaftlerin od. Stütze. Bin 27 Jahre alt. Off. u. B. 8868 an d. G. d. Ztg.

## Wer tauscht

auf Grundst. mit See, ca. 280 Morgen groß, in Deutschland, gegen Grundst. in Polen? Angebote an Pawlowski, Bydgoszcz. 18153

Verseiftes, gelbes Wagenfett prima Qualität nicht von der Achse fallend empfohlen Ferd. Ziegler & Co. Dworcowa 95. 17663

Zaufshe Gut, 3000 Morg., in Schleswig viel Wiesen und Weiden, 100 Kopf Rindvieh gegen Gut in Polen da zurück nach Polen möchte. Angebote schnellstens erbeten an Dstar Sierota, Hannover, Zinglist. 3.

## Klavier

neu, Flügelton, zu verkaufen. Zu erfragen in d. Geschft. d. Zeitg. Händler verbet. 18056

Wollen Sie verkaufen? Gebrauchten, kleinen Walzen-Dreschfl. verkauft Arenz, Pradki, Volk Ciele. Guterhaltene Stüttdreismaschine billig zu verkaufen Jarusztowo Anjaw. bei Nowawies wiela.

Toruń! Gute bel. Straße Fortzugshalber beabsichtige ich mein gut eingeführtes Uhren- und Goldwarengeschäft nebst Reparaturwerkstatt, kompl. mit Ware, Einrichtung, Wohnung u. Möbel gegen Kasse zu verkaufen. Objekt ca. 3000 Dollar in poln. Währung. Off. unter B. 18134 a. d. G. d. Ztg.

Fahrrad-Geschäft mit Werkstatt, 25 Jahre best., gutgehend, erstes am Platze, ohne Konkurrenz, Umständenhalb. zu jedem annehmbaren Preise sofort zu verk. Hieronymus Dahlke, Labiszyn. 8879

Achtung, Deutsche! Weg. Auswanderung verkaufe ich mein Hausgrundst. 2-Familienhaus, 8 Zimmer, Stall und 1/2 Morg. Gartenland, zu billigem Preise. Möbel können auch gleich mit gekauft werden. Anfragen sind zu richt. an d. Eigentüm. Martin Brubylski, Köhlinghausen bei Wanne, Heinrichstr. 56.

Alt eingeführte, ca. 100 Jahre alte Effigspreit- und Ritzfabrik in einer lebhaften Kreisstadt Pommerellens, am Markt gelegen, mit mehreren großen Speichern, Garten u. Wohnhaus mit 12 Zimm. weg. Ueber-siedelung preisw. bei ca. 15000 Dollar Anzahlung zu verkaufen. Offerten unt. B. 18161 an die Geschäftsst. d. Ztg.

Ein starkes Arbeitspferd ein. guterhaltener Kastenwagen und eine neue Ladeneinrichtung verkauft Daniel Janowiec, pow. Znin.

2 starke Winterpferde, wieder gedeckte Fohlenstuten, 2 Merino, Zuchtbock verkauft preiswert Dom. Male Anista, pow. Niczawa.

Ein fast neues Damen-Fahrrad zu verkaufen. R. Stenzel, Jana Kazimierzka (Hofstr.) 2.

1000 Stk. birt. Deichselstangen 4/4, u. 5 m lang, franko Station Lanino abzugeben. Offerten an Administrator Station Alanino, poczta Starzyno, pow. Pucl, Pomorz.

Anständige Familie sucht 3 Zim.-Böhrng. mit Küche. Offert. u. B. 8875 an d. G. d. Ztg.

Wohnung 2 Zimm. u. Küche möbl. neu renou. Gas, Halte-stelle der Straßenbahn u. d. Tür, sofort zu verk. Off. unt. B. 8827 an die Geschäftsstelle d. Zeitg.

Möbl. Zimmer 1 leer, od. möbl. Zimm. sucht kinderl. Ehepaar. Off. u. B. 8880 a. d. G. d. Ztg.

Möbl. Zimmer vom 1. Juli mit voller Pension an best. Iosif. Herrn zu verm. Eniaderckich 5a, pt. 153